Amigoe

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.

Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 672000
St. Maarten : Papergarden tel. 2283

STE JAARGANG — No. 147 DONDERDAG 29 JUNI 197

enaat VS tegen heffingen binnenlandse petroleum

AFWIJZENDE HOUDING DRUKT OP DOLLAR

Carter overweegt olie-invoerstop

WASHINGTON — De president van de Verenigde Staten, Jimmy Carter zal mogelijk de invoer van olie aan een maximum verbinden als het Amerikaanse congres niets doet om het olieverbuik in de Verenigde Staten te beperken. Hiermee reageerde het Witte Huis gisteren op het verbod van de Amerikaanse senaat, invoerrechten te heffen op aardolie. Carter wilde deze mogelijkheden openhouden als het congres zijn voorstel zou verwerpen dat een belastingverhoging behelst voor in de VS gewonnen olie. De perschef van het Witte Huis, Jody Powell, zei dat de mislukking van het congres om een nationaal energiebeleid van de grond te krijgen de dollaar op de internationale wisselmarkten geen goed doet. De handelsbalans wordt in gevaar gebracht en het vertrouwen in het Amerikaanse leiderschap wordt geschaad.

De Amerikaanse senaat stemde dinsdag tegen het beschikbaar stellen van de financiele middelen voor de (administratieve) uitvoering van de heffingen op olie. Volgens het plan zou het ministerie van Financien met de heffing van invoerrechten worden belast, maar dat is nu bij voorbaat al onmogelijk gemaakt.

De enige mogelijkheid die president Carter nu nog openstaat is het vaststellen van een maximaal toelaatbare hoeveelheid ingevoerde olie. Dit kan via het ministerie van Energie worden geregeld.

Carter hoopt nog dat een bijzondere commissie van het Huis van afgevaardigden en de senaat een compromis zal vinden voor de wetsvoorstellen inzake het ministerie van Financien waarbij de zaak van de invoerrechten ook aan de orde kan komen.

De wisselmarkten reageerden gisteren teleurgesteld op de afwijzende houding van de senaat. In Tokio moest de centrale bank fors ingrijpen om een al te grote koersdaling van de dollar ten opzichte van de yen te voorkomen, maar moest toch met lede ogen aanzien dat een nieuwe naoorlogs dieptepunt van 203,80 yen per dollar werd genoteerd. De dollar sloot in Tokio op 205,35 yen tegen 206,30 yen dinsdag. Ook op de Westeuropese wisselmarkt stond de dollar onder druk. In Frankfurt werd de officiele middenkoers vastgesteld op 2,0714 Mark tegen 2.0801 Mark per dollar dinsdag. In Londen moest de Amerikaanse munt ten opzichte van het pond sterling ruim een halve cent prijsgeven.



TIJUANA/MEXICO — Onder dekking van een gewapende wacht (r) worden twee kinderen op het binnenterrein van de staatsgevangenis in Tijuana in veiligheid gebracht, nadat tijdens het bezoekuur een gewapende opstand uitbrak, waarbij zeven mensen, onder wie een bewaker, het leven verloren. Op de grond liggen de bezoekers die tijdens de opstand binnen de muren verbleven.

"Tips" voor snelverkeer

PORT-AU-PRINCE — Op Haiti gebeuren zoveel verkeersongelukken sinds op het eiland vorig jaar de eerste snelwegen in gebruik werden genomen dat het plaatselijke rode kruis is begonnen met het opvoeden van autobus en vrachtwagenbestuurders.

Na bestudering van het wangedrag van de Haitianen, verstrekte het rode kruis de volgende tips:

— rijdt op de goede weghelft;

— ontsteek uw licht als u in het donker rijdt;

— verhelp panne niet midden op de weg.

Ondanks de tips kwam deze week weer een autobus in de berm terecht en kieperde om. Twee inzittenden verloren het leven en veertien werden gewond.

Lefebvre: macons in kerk geinfiltreerd

BERGAMO — De opstandige Franse aartsbisschop Marcel Lefebvre heeft woensdag in een krantenartikel gezegd dat hij ervan overtuigd was dat de vrijmetselarij achter de Vaticaanse campagne tegen zijn conservatieve beweging zat. Wij zijn ervan overtuigd dat er een hand aan het werk is, die niet die van de kerk is, en wij zijn gedwongen te geloven dat een vijand de kerk is binnengedrongen — die vijand is de vrijmetselarij, aldus de in zijn priesterlijke functies geschorste bisschop. Hij opperde dat de vrijmetselaars een loge binnen het Vaticaan hebben gevestigd.

Mondale prive naar Klaagmuur

WASHINGTON — De Amerikaanse vice-president Walter Mondale brengt een prive-bezoek aan de Klaagmuur in Jeruzalem tijdens zijn driedaags bezoek aan Israel dat vrijdag begint. Dit blijkt uit een verklaring die door het vice-presidentieel bureau in Washington is uitgegeven.. Met de verklaring komt een einde aan de diplomatieke moeilijkheden die het komende bezoek van Mondale dreigden te overschaduwen. Jeruzalems burgemeester Teddy Kolek had om afgelasting van Mondale's bezoek gevraagd als de Amerikaanse bewindsman zou blijven weigeren zich naar de Klaagmuur te begeven. De Klaagmuur staat in het oude stadsdeel van Jeruzalem dat in de oorlog van 1967 op Jordanie werd veroverd. Amerikaanse funktionarissen hadden zich tegen zo'n bezoek verzet omdat dat zou kunnen lijken op Amerikaanse erkenning van de Israelische aanspraken op oost-Jeruzalem.

Artsenstaking in Bolivia

LA PAZ — De artsen in Bolivia zijn vandaag voor 24 uur in staking gegaan teneinde te protesteren tegen het gezondheidsbeleid van de regering en een verhoging van hun honorarium met 100 procent te krijgen. Dit heeft het medisch genootschap in La Paz bekendgemaakt. De artsen protesteerden tegen de geringe fondsen (drie procent van de begrotingsgelden) die voor de volksgezondheid beschikbaar worden gesteld. Op het gebied van de gezondheid leeft dit land van aalmoezen, zo werd gezegd. De artsen merkten nog op dat Bolivia het land met de grootste kindersterfte van Latijns-Amerika is 200 op de 1000.

Nathan beeindigt hongerstaking

JERUZALEM — In antwoord op een eenstemmige oproep van het Israelische parlement heeft Abie Nathan, de vlieger-schipper van de vrede, woensdag besloten de hongerstaking te beeindigen die hij 45 dagen geleden begonnen was. Nathan heeft zijn doel niet bereikt. Hij had van premier Begin de bekendmaking willen hebben dat in Cisjordanie geen nieuwe Israelische nederzettingen zouden verrijzen om de vredesonderhandelingen te vergemakkelijken.

Rhodesisch verzet munt het op missionarissen

SALISBURY — In de nacht van dinsdag op woensdag zijn in het gebied van Hartley ten westen van Salisbury twee Duitse jezuieten vermoord, zo is in Salisbury officieel meegedeeld. Het zijn de 48-jarige pater Gregor Richert en de 69-jarige broeder Bernhard Lisson.

De overval gebeurde in het district Sinoia, 120 km ten westen van Salisbury, op de missiepost St. Rupert. Vermoed wordt dat de in dat gebied opererende guerrillastrijders van het Patriottische Front van Joshua Nkomo verantwoordelijk zijn. Volgens ooggetuigen eisten de guerrillastrijders pater Richert te spreken en eisten van deze, Lisson te roepen. Daarop werden de bedienden het huis uit gestuurd en even later werden schotten gehoord. De lijken van beide geestelijken werden voor het huis gevonden. Sinds het begin van de guerrilla in Rhodesie drie en een half jaar geleden zijn nu meer dan 30 buitenlandse missionarissen vermoord, de meeste in de laatste maanden. Waarnemers in Salisbury geloven nu dat de guerrillastrijders vast van plan zijn alle missionarissen uit Rhodesie te verdrijven, waardoor sluiting van de missiescholen kan worden afgedwongen.

Carter behoudt nog wat bewegingsvrijheid

WASHINGTON — De Amerikaanse senaat heeft een voorstel afgewezen waarin het congres werd bestempeld als de enige instantie die beslist of een overeenkomst van de Amerikaanse regering met een ander land al dan niet een verdrag is. Het voorstel vormde een ernstige bedreiging voor de bewegingsvrijheid van de regering in het overleg met andere staten, omdat elk verdrag dat wordt gesloten, de goedkeuring moet hebben van ten minste tweederde deel van de senaat. De overige afspraken en akkoorden behoeven niet door de regering aan het congres te worden voorgelegd. Door het voorstel was het in de senaat tot een heftig debat gekomen over de vraag, of het congres niet bezig was zich een te grote rol te veroveren bij het bepalen van het buitenlandse beleid. President Carter heeft al gezegd dat veel van de mogelijkheden die het congres zich de afgelopen jaren heeft geschapen om over een voorstel een veto uit te spreken, in strijd zijn met de grondwet.

Vijfvoudige moord in Amerikaans café

MASSACHUSETTS — De politie van Boston heeft woensdag in een cafe in het centrum van de stad vijf doodgeschoten personen aangetroffen. De lijken lagen in het souterrain van The black friar. De politie vertelde dat zij tegen half negen Amerikaanse tijd een telefoontje had gekregen. Zij ontbood een politiedokter. Meer bijzonderheden ontbraken vooralsnog.

Angola belooft handen af te houden van Shaba

WASHINGTON — Angolese functionarissen hebben de VS beloofd te proberen voortaan aanvallen op de Zairese provincie Shaba door Katangese rebellen te voorkomen. Dit heeft de Washington Post woensdag gemeld. Ambassadeur Donald McHenry, plaatsvervangend hoofd van de Amerikaanse vertegenwoordiging bij de VN, kreeg deze belofte, toen hij eerder deze week in Angola was, aldus de Washington Post.

De VS hebben geen officiele diplomatieke betrekkingen met het marxistische Angola en functionarissen van de VS hebben verklaard dat er ook geen betrekkingen aangeknoopt zullen worden zolang het aantal Cubaanse militairen in Angola niet wordt teruggebracht. De reis van Mc Henry naar Angola was een eerste poging van de Amerikaanse regering haar beleid ten opzichte van dit land te wijzigen en te richten op samenwerking. McHenry's besprekingen in Luanda werden „constructief" genoemd.

Amerikaanse functionarissen hoopten dat de besprekingen van McHenry uiteindelijk kunnen bijdragen tot een vreedzame overgang naar een meerderheidsbewind in Namibie, die zuiderbuur van Angola. De Washington Post meldde vernomen te hebben, dat Angola onlangs beperkingen had opgelegd aan soldaten van de SWAPO (Volksorganisatie van Zuid west Afrika), die Angola als basis gebruikten.

Kiezers van Malawi vandaag ter stembus

LILONGWE — De kiezers in Malawi, het vroegere Nyassaland, zullen vandaag voor het eerst sinds 1961 naar de stembus gaan om 87 afgevaardigden in de nationale vergadering te kiezen..

Dit stelt weinig of niets voor, want het land wordt geregeerd door de éénheidspartij, congrespartij van Malawi, al heeft president voor het leven „Ngawi" (chef der chef) Hastings Kamuza Banda bepaald dat er voor de nog te bezetten zetels zal kunnen worden gekozen tussen twee kandidaten van de partij. Van velen staat de verkiezing al vast, maar er zijn nog zeven vacatures, daar de kandidaten daarvoor niet waren geslaagd voor hun proef Engelse taal, wat wel nodig is om afgevaardigde te kunnen worden. De uitslag zal zaterdag bekend zijn.

Banda regeert het in 1964 onafhankelijk geworden land met zijn vijf miljoen inwoners met ijzeren vuist, doch is er wel in geslaagd een der hoogste economische groeicijfers in Afrika te bereiken. Voornaamste handelspartner van het land, dat ligt ingeklemd tussen Zambia, Tanzania en Mozambique, is in de afgelopen jaren Zuid-Afrika geworden, waarmee het nauwe banden onderhoudt. Banda was het eerste zwarte staatshoofd dat een bezoek, in 1971, bracht aan Zuid-Afrika.

Malawi kent officieel geen politieke gevangenen, maar men schat hun aantal op 2000.

Massaslachting in Beiroet

BEIROET — Gewapende lieden in burger hebben woensdagochtend 22 mensen uit dorpen in het noordoosten van Libanon gehaald en doodgeschoten zo heeft de Arabische vredesmacht in Beiroet woensdagavond meegedeeld. De kogelworden in de lijken waren van militaire wapens afkomstig. Er worden niet meer personen vermist, aldus het communique. De lijken zijn geidentificeerd.

WIO vergadert op 10 juli met ministerraad

WILLEMSTAD — De volledige Werkgroep Integrale Ontwikkelingsplanning (WIO), bestaande uit vertegenwoordigers van overheid, vakbondswezen en werkgeversorganisaties, vergadert maandag 10 juli met de centrale regering in het gebouw van de Raad van Minister in het Fort Amsterdam.

Ter sprake komt in die vergadering de uitvoering van de aanbevelingen die gedaan zijn begin dit jaar door een subwerkgroep van WIO in opdracht van de minister-president ter verlichting van de werkloosheid op korte termijn. De subwerkgroep vergaderde eergisteren met het BC van Curacao. Met het naderhand uitgegeven gezamenlijk communiqué kan de indruk gewekt zijn dat mogelijk WIO zal worden opgedragen uitvoering te geven aan de aanbeveling tot oprichting van een stichting ter verlichting van het werkloosheidsvraagstuk. Van de kant van WIO werd vanmorgen meegedeeld dat WIO een adviesorgaan van de regering is en niet overgaat tot oprichting van stichtingen als bedoeld.

* * *

Vandaag



E. MADURO
... verkeerd geciteerd ...

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST EILANDSGENEESKUNDIGE v.w.b. het derde distrikt voor de dienstdoende arts gelieve tel.: 88058 op te bellen en dan het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

*****

WIT GELE KRUIS: kantoor Santa Maria nr 17; tel.: 82947; kantoor geopend van 07.30 tot 12.00 en van 13.30 tot 17.00 uur; zuster Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 op tel.: 36775; na 17.00 uur heeft zuster Maarsden, tel.: 87017 de wacht; ook te bereiken via pageboy 027-149.

TAI-GINSENG dient als biologisch tonicum en energeticum voor het versterken en regenereren van het gehele organisme. [illegible] van combinerende stoffen beinvloedt het niet alleen één orgaan — het vitaliseert de mens in zijn geheel.

Verkrijgbaar in alle botica's.

BOTICA BANDABAO: geopend maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)

OTRABANDA: Central, tel.: 23281; PUNDA: Juliana, tel.: 54500.

*****

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00-21.00 Danish escort girls; CINELANDIA: 19.15-21.15 A man called blade; DRIVE-IN 19.15-21.15 special delivery

*****

CINE-TRUCK: Hedenavond te Divi-Divi Jeugdcentrum en morgenavond te Mgr. Verriet Instituut.

*****

DIVERSEN

TENTOONSTELLING: pentekeningen, olieverfschilderijen en aquarellen - R. Schotborgh - CCC, Koningslaan. 09.30-21.00 [illegible]

KATH. MILITAIRTEHUIS: 20.00 klaverjassen.

SPORT

VOLLEYBALL: 19.30 toernooi postkantoor [illegible]

19.30 heren A.kl.: Red ABC vs [illegible] 20.30 dames [illegible]: Flying Six vs Salem; Olympic vs Xaverianen [illegible]

BASEBALL: 20.00 AA kl.: [illegible]

*****

VRIJDAG

DIVERSEN

HUBENTUD [illegible] 14.00 17.00 bijeenkomst voor kinderen van 12-14 jaar.

CENTRO PRO ARTE: 16.00 [illegible]

WETENSCH. BIBLIOTHEEK: openingstijden: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/14.00-20.00 [illegible]

DOCUMENTATIECENTRUM VOLKSKUNST [illegible]

MOBIELE BANK: [illegible]

[illegible]

Jaarlijks terugkerend evenement

LAATSTE ZONDAG IN JULI: RINCON-FERIA

KRALENDIJK — Tijdens een persconferentie, welk gehouden werd in de pastorie te Rincon werd de Amigoe op de hoogte gesteld van de plannen voor een te houden grote feria. De parochie van Rincon heeft een zeer actieve parochieraad, bestaande uit de volgende personen: Nolly Celestijn (voorzitter); Chemmy Cecilia-Janga (secretaresse); [illegible] Molina (penningmeester); Anna Nicolaas (commissaris) en pastoor Alcivar (coordinator). Ook heeft het comité een twintigtal actieve leden, die meehelpen met de organisatie van diverse festiviteiten.

De parochieraad van Rincon heeft als doel zoveel mogelijk de culturele, sociale folkloristische en artistieke ontwikkeling van het Bonaireaanse volk te bevorderen. Ook wil de parochieraad zoveel mogelijk organiseren om zodoende de geldelijke middelen bijeen te krijgen voor de bouw van een nieuwe kerk in Rincon of eventuele restauratie van de oude kerk.

Met dit doel voor ogen is men van plan dit jaar weer een feria te organiseren en deze zo groots mogelijk op te zetten. Gezien het feit dat de feria het vorige jaar een groot succes was, wil men dit maken tot een jaarlijks terugkerend evenement. Elk jaar zal de feria gehouden worden op de laatste zondag in juli. De overheid van Bonaire is over dit idee zeer te spreken, aangezien dergelijke evenementen het toerisme op Bonaire zeker zullen bevorderen. De Bonaireaanse overheid heeft het organiserend comité dan ook alle medewerking toegezegd. Ook op Aruba en Curacao zijn speciale groepen [illegible]

[illegible] Het is de bedoeling dat er een grote verscheidenheid aan stands komt en uit diverse sectoren zoals de [illegible] de folklore, kunst, [illegible]

Er zal een „[illegible]" zijn met veel [illegible] en Antilliaanse gerechten, verzorgd door de [illegible] Orquidia-zanggroep. Ook zullen maar liefst vijf bands optreden, drie van Bonaire en twee van Curacao (Combo [illegible], Flor di nos [illegible] Tipico Kiracau en Grupo Bala). Behalve [illegible] typische feria-spelen [illegible] liefhebbers en een waarzegster tent.

Om deze feria zoveel mogelijk bekendheid te geven, heeft het organiserend comité zich kosten noch moeite gespaard. Men heeft een poster laten ontwerpen door de bekende kunstenaar Frans Booi en wil deze op de verschillende eilanden distribueren. Men wil op den duur zelfs komen tot een internationale feria op Bonaire. Op de poster staat de slogan van de feria "Si bo kier goza bon, ban feria na Rincon". Er zijn ook petjes en shirts verkrijgbaar met de slogan. De feria zal dit jaar op 30 juli gehouden worden vanaf 9.00 's morgens tot vroeg in de ochtend van de volgende dag. Een grote meevaller is dat de ferry naar Bonaire komt om zodoende zoveel mogelijk mensen kans te geven de feria te bezoeken. Tot slot vermelden wij de contactpersonen op Aruba, Bonaire en Curacao voor degenen die enige inlichting wensen. De reserveringen voor het huren van een stand worden tot vijftien dagen van te voren aangenomen. Aruba: Loy Molina, p/a Club Bonariano, tel.: 5548; Curacao: Beebee Wanga, Ilesi Makolaweg, tel.: 44790 en Bonaire: Secretaresse van het organiserend comité, tel.: 6348.

Wereldomroep-Magazien

WILLEMSTAD — Het tv-programma Magazien van de Wereldomroep tv-afdeling dat op dinsdag 18 juli voor TeleCuracao wordt uitgezonden in de tijd van het bureau Cultuur en opvoeding omvat onder meer een filmreportage van de Antilliaanse sportman Nelson Augustin Selas, die in 1955 op Aruba werd geboren. Hij beoefende al jaren judo, karate en jiu jitsu voordat hij in 1973 in Nederland met taek kwon do begon. In 1977 werd hij Europees kampioen in deze sport.

De reportage geeft een indruk van zijn werk, zijn training en zijn [illegible] in Tilburg. Het interview werd afgenomen door Desiree Martis. De regie van deze Wereldomroep-productie had Wil Hellendal. In hetzelfde programma is een kort optreden opgenomen van de groep Boney [illegible] [illegible] Ferre. In de serie oude ambachten wordt ditmaal aandacht besteed aan het glasblazen. In dit geval tekende Alex Boon voor het commentaar terwijl Ton van der Horst de regie had.

TELECURACAO:

17.00 captain cave [illegible] 17.25 the 3 stooges; 17.[illegible] kindernurtje; 18.35 Felix the cat; 18.[illegible] bulletin tele-8; 18.50 [illegible] tele-8; 19.00 sixty minutes; 20.00 noticiero tele-8; 20.30 the [illegible] & father gang; [illegible] Dios; 22.45 noticiero.

RNWO

DONDERDAG

(15320 [illegible] kHz): 19.30 spaans progr.; 20.25 einde uitz.

(6020-6165 kHz): 20.30 herh. Ned. progr. voor Zd-Amerika op 21.30 GMT-tijd; 21.25 einde uitz.

VRIJDAG

(6020-11970 kHz): 12.30 opening, nieuws en kommentaar, katern door Victor Halkamp, progr. overzicht voor morgen; 13.20 einde uitz.

(11950-11730-9715 kHz): 17.30 herh. progr. van 16.30 GMT-tijd; 18.20 einde uitz.

*****

AGENDA BONAIRE

CORRESPONDENTE: Yolanda Crose, Entrejol z/n, tel.: 4220.

BEZORGING: [illegible] George, Entrejol 153-A, tel.: [illegible]

HOSPITAAL: 8000

TAXICENTRALE: 8[illegible]

POLITIE: 8900

*****

VRIJDAG

DIVERSEN

[illegible] MUSEUM [illegible]

BIBLIOBUS: [illegible]

[illegible]

OPENBARE BIBLIOTHEEK [illegible]

LANDFILL [illegible]

LUCHTPOSTSLUITING: [illegible]

*****

DE HEER BOMMEL EN DE DENKTANK

091- De edelman bracht de telefoonhoorn aan het oor, en terwijl hij luisterde, nam zijn gelaat de kleur van het landschap aan. „Parbleu", prevelde hij. „Weet ge het zeker, amice?" „Heel zeker", zei de stem van de burgemeester somber. „De rechter heeft nog geen uitspraak gedaan, maar ik heb het net van Dorknoper gehoord. Een vreslijk toestand. Nu ben ik aan de luimen van een warhoofd. Als Bommel hoort, dat hij de eigenaar van die heuvel is, zal hij op een dolzinnige manier wraak nemen. Ik sta een het einde van mijn loopbaan. Ik heb geen been meer om op te staan. Hallo? Bent u daar nog, markies? Hallo.. hallo.."

Zijn roepende stem versmoorde echter in het sneeuwtapijt, want de edelman had het apparaat met een gebaar van walging laten vallen. Hij was ten prooi aan zo'n grote innerlijke spanning, dat hij het steeltje van zijn lorgnon brak, maar overigens bewaarde hij zijn nobele houding. „Tiens", was het enige wat hij zei. Intussen nam het recht zijn loop; de ambtenaar Dorknoper spoedde zich reeds naar het paleis van justite om rechter Mom op de hoogte te gaan brengen.

PAUL VLAANDEREN

...WIE DE ZWARTE STEEN TREKT, MOET HEM NIET TONEN, MAAR HET MES NEMEN, TERWIJL ALLEN TER AARDE LIGGEN; DE TAAK VERVULLEN - EN HIER TERUGKEREN....

BROEDERS EN ZUSTERS DER BINNENSTE KRING - LOTEN TREKKEN VOOR DE LAATSTE TAAK...

JA, IK BEGIN NU MEER ZIN IN DE ONZIN TE ZIEN!

DE BINNENSTE KRING ZIJN ZEKER DE LUI DIE NOG BIJ KENNIS ZIJN

TIFFANY... IK KOM JE GEDAG ZEGGEN...

'N PAAR DAGEN LATER...

PAPPA MOET IN GRIEKENLAND EEN FILM MAKEN, DUS GAAN MAMMA EN IK MEE...

WAT IS DAT, TRAUEN? IK DACHT DAT JE ZO GELUKKIG WAS!

Artsen op Prostitutiecongres:

Antibiotica ter preventie van de geslachtsziekten?

KRALENDIJK — Een interessante vraag uit het publiek tijdens het congres over prostitutie, dat in het afgelopen weekeinde op Bonaire is gehouden is wel de volgende: In hoeverre is veelvuldige toediening van antibiotica ter bestrijding van geslachtsziekte schadelijk voor de persoon die de behandeling ondergaat? Deze vraag werd gesteld aan dokter Welvaart, arts op Bonaire. Het antwoord van dokter Welvaart was dat antibiotica wel degelijk heel vervelende bij-effecten kunnen veroorzaken en ook dat bij voortdurende toediening een immuniteit ontstaat tegen diverse antibiotica, zodat de patient bij een andere infectieziekte moeilijker behandeld kan worden.

Dokter Welvaart is er daarom voorstander van om geen preventieve behandeling met antibiotica te geven, doch zuiver deze toe te dienen indien de geslachtsziekte geconstateerd is en behandeld moet worden. Ook dokter Zaandam van Aruba, die eveneens op het congres aanwezig was, deelde de mening van dokter Welvaart dat antibiotica op de lange duur een schadelijk invloed kunnen hebben op de patienten. Volgens dokter Zaandam hebben we hierbij weinige keuze omdat de gevolgen van [illegible] geslachtsziektes immer meer gevaar inhouden voor de bevolking. Bij deze kwestie is het dus van twee kwaden de minste kiezen.

Dokter Zaandam stelde ook dat men moet afstappen van het idee dat geslachtsziekte verbonden is aan het begrip prostitutie. Het is nu namelijk zo dat slechts 15 procent van de besmetting ontstaat door contact met prostituees, de overige 85 procent moet gezocht worden bij anderen. Het is zeker dat geslachtsziekte zeer veel gesignaleerd wordt bij jeugdige personen onder de 20 jaar.

Minister Maduro onjuist geciteerd

DEN HAAG — Een uitlating van minister Maduro dinsdag in een uitzending van TROS-Aktua TV is door het gebrekkig verslag van het ANP, op de Antillen verkeerd overgekomen. Een ANP-bericht had de indruk gewekt dat de minister naar aanleiding van de uitzending het ANP had meegedeeld dat de drugsmokkel op Aruba een zaak van de Antilliaanse overheid is. De bewindsman was echter in de uitzending zelf en reageerde met zijn woorden op een vraag in hoeverre de adviezen van Nederlandse parlementariers om een regeringscommissaris voor St Maarten te benoemen, zouden worden opgevolgd. Dat is, in de eerste plaats een aangelegenheid van de Antilliaanse overheid, zo zei hij toen.

Dominees aanvaarden beroep

WILLEMSTAD — Dominee Van Buiten blijkt het beroep te hebben aangenomen, dat op hem gedaan is vanuit de Verenigde Protestantse Gemeente (vpg) op Curacao. Hij wordt de [illegible] van wijk 6 van genoemde VPG. In de tweede helft van september zal hij zijn officiele intrede doen.

Dominee G.H. [illegible] heeft het beroep van de Gereformeerde Kerk (Mundo Nobo) aanvaard. Het is nog niet bekend wanneer hij zijn intrede zal doen.

De vacature van [illegible] heeft [illegible] Davelaar [illegible] zijn hoofd heeft, aldus Gids tot eenheid.

*****

Pieters directeur van Thomas Mavo

WILLEMSTAD — Met ingang van het nieuwe schooljaar is tot directeur van de Sint Thomas Mavo (Hoogstraat) benoemd de heer E.J. Pieters. De scheidende directeur P.A. Rooyakkers zal binnenkort repatrieren. Gedurende 28 jaar heeft hij zijn krachten gegeven aan het Curacaose onderwijs. De laatste twaalf jaar was hij hoofd van de Thomas-Mavo.

TV-programma's Cultuur, opvoeding volgende maand

WILLEMSTAD — In de maand juli - de vakantiemaand brengt het Bureau Cultuur en opvoeding (van het land) elke zaterdagmiddag een speciaal kinderprogramma voor Tele-Curacao. Op de zaterdagen 1, 8 en 15 juli zendt men de serie 't Spant erom uit en wat om half zes; op de zaterdagen 22 en 29 juli brengt men [illegible] rol. Voor de rest verzorgt dit departement in de maand juli de volgende uitzendingen: dinsdag 4 juli om zeven uur een programma met dr. W. Salsh over interne ziekten [illegible] organen kunnen tasten; dinsdag 11 juli een muziekprogramma met The [illegible] met als titel: like the old days; op dinsdag 18 juli een aflevering van Magazien, wederom om zeven uur en op 25 juli op dezelfde tijd weer een programma met dr Salsh over onregelmatigheden met het ritme van het hart.

Water- en Energiebedrijf Bonaire N.V.

MEDEDELING

Hierbij delen wij onze verbruikers mede dat onze elektriciteitstarieven per 1 juli 1978 met 12,5% zullen worden verhoogd.

De vanaf 1 juli 1978 geldende tarieven zijn op aanvraag bij ons kantoor te verkrijgen.

Bonaire, 29 juni 1978.

NCR

ELECTRONIC DATA PROCESSING CENTER CURAÇAO

I.v.m. de installatie van een nieuw NCR 8250 Computer Systeem in ons Data Center, hebben wij plaats voor:

2 Ervaren Programmeurs (Mnl. of Vrl.)

Vereisten: Meerdere jaren ervaring. Kennis van COBOL strekt tot aanbeveling.

• Leerling-Programmeurs (Mnl. of Vrl.)

Vereisten: Min. HAVO met Wiskunde. Opleiding tot Programmeur wordt door ons verzorgd.

Schriftelijke sollicitaties voorzien van copy diploma's en cijferlijsten, opgave ervaring, opleiding, enz. te richten aan:

NCR

Salinja 129 — Curaçao

"SERVICE IS THE HEART OF OUR BUSINESS"

DANKBETUIGING

[illegible] Weduwe Anna [illegible] de Windt [illegible]

D. S. de Windt

VERSLAG ANTILLEN-REIS BIJ TWEEDE KAMER

Minister Fons van der Stee:

Reserves blijven ten aanzien AOB-projekt

WILLEMSTAD/DEN HAAG — Met enkele wijzigingen die zijn aangebracht in het wetsontwerp voor een Antilliaanse Ontwikkelingsbrigade (AOB) zou volgens minister Fons van der Stee een juridisch beletsel voor financiele steun van Nederland bij de opzet zijn opgeruimd. In een verslag van zijn jongste reis aan de Antillen, dat hij gisteren de Tweede Kamer deed toekomen, meldt de minister sympathiek te staan ten aanzien van het doel van de AOB, maar een voorbehoud te maken betreffende een financiele bijdrage van de kant van Nederland. Verleden week lieten de Nederlandse parlementsleden na een bezoek aan de Antillen unaniem weten afwijzend te staan ten aanzien van geldelijke steun hulp van Nederland bij de opzet. De centrale regering heeft over dit veel omstreden onderwerp nog niet in het openbaar van gedachten gewisseld met de staten.

Reeds bij de aankondiging door het kabinet-Evertsz in februari verleden jaar van de Antilliaanse Ontwikkelingsbrigade (AOB) wordt melding gemaakt van het onvermijdelijke verzoek voor financiele steun aan Nederland bij opzet van het plan. "De (Antilliaanse) regering verwacht dat van Nederlandse zijde positief gereageerd zal worden op een verzoek tot steunverlening", liet het voormalige kabinet weten.

MILITAIRISTISCH

Medio verleden jaar werd het eerste wetsontwerp aan de Staten gezonden. Pas begin dit jaar werd het besproken in de Centrale Commissie van de Staten. Het merendeel van het college, dat wil zeggen dat deel, dat de regering steunt, toonde zijn instemming met het ontwerp. De kritiek kwam voornamelijk van MEP (Aruba) en Frente Obrero (Curacao). Frente verzette zich vooral tegen het militairistische karakter van de organisatie. In artikel 3 eerste lid staat b.v. "de Brigade heeft een militaire organisatie", maar daar wordt gelijk aan toegevoegd "doch is geen militaire organisatie". In het voorgaande artikel derde lid staat: "Aan de Brigade worden geen militaire of politieke taken opgedragen".

De kritiek van de kant van Aruba, die in de eerste plaats werd verwoord door de MEP, was meer gericht op de centralisatie-gedachte waarop het idee is gebaseerd. Daar wordt dan de Eilandenregeling bij gehaald waarin staat dat een zaak als werkgelegenheid een eilandsaangelegenheid is. Minister Fons van der Stee heeft meerdere malen laten blijken veel te voelen voor dit argument. Mede daarom heeft de centrale regering begin deze maand laten weten dat de ERNA centraal geregelde activiteiten niet in de weg staat die vaak hulp bieden aan de kleinere eilanden. Niettemin is bepaald dat de eilandgebieden niet meer verplicht zijn mee te werken en een financiele bijdrage te leveren. De betreffende BC's bepalen wanneer in feite de wet op hun eiland van kracht wordt. De regering heeft daarmee willen aantonen dat de brigade er niet is om verdeeldheid te zaaien onder de eilanden, maar om de onderlinge saamhorigheid te bevorderen.

DETACHERING

Reacties op het wetsontwerp kwamen ook van elders. Zoals in maart dit jaar van de Arubaanse Kamer van Koophandel en ATIA, die lieten weten diverse bezwaren te hebben tegen de allereerste opzet. Als een kritiekpunt werd genoemd het militairistische karakter, vooral benamingen als dienstverband van zes jaar, rangensysteem, verplichte detachering etc.; "Dit heeft alles te maken met militarisme en niets met werkloosheidsbestrijding", schreven de Arubaanse werkgeversorganisaties aan de overheid. Zij voelen meer voor de voorstellen die eerder dit jaar door de ad hoc werkgroep werkgelegenheid WIO werden gedaan voor oprichting van eilandelijke stichtingen ter verlichting van het werkloosheidsvraagstuk en die geformeerd worden op tri partite basis. Voorts zijn ze van mening dat, omdat werkgelegenheid een eilandsaangelegenheid is, niet gesproken mag worden van verplichte detachering voor twee jaar naar andere eilanden. Wel zouden eilanden onderling afspraken kunnen maken over een uitwisseling, maar dan op vrijwillige basis.

Verleden week liet de Curacaose Aannemersbond (CAB) tijdens een van de gehouden hoorzittingen voorzichtig weten ook niet warm te lopen voor het plan. Daar wordt gevreesd dat niet de werkgelegenheid bevorderd zal worden, maar het brood van anderen ontnomen. Er werd wel bij gezegd dat zij officieel het ontwerp niet hadden ontvangen en er daarom ook niet over hadden gesproken met andere instanties, maar in eigen kringen op informele wijze.

VERZET VAN ARUBA

Minister Van der Stee heeft in de Tweede Kamer dit wetsontwerp ook diverse malen genoemd. Deze krant maakte nog zeer recentelijk melding van tegenstrijdige beweringen van hem daarover in het Nederlandse parlement aan de hand van officiele Kamerstukken. Deze verwarring werd alleen maar erger toen de bewindsman vóór vertrek naar de Antillen op Schiphol met klem zou hebben tegengesproken dat Nederland de Antillen hiermee financieel zou steunen. Bij aankomst op Hato op woensdag 14 juni liet hij de Amigoe evenwel weten dat dit moet hebben berust op een misverstand en in bijzijn van premier Boy Rozendal zei hij dat voordat het zover is enkele politieke problemen uit de weg moeten zijn geruimd, waaronder het verzet van Aruba tegen de oprichting. Premier Rozendal liet weten dat officieel nog geen verzoek is gedaan aan Nederland om financiele bijdragen voor de opzet. Dat dit maar een kwestie van formaliteit is, blijkt uit eerdere officiele stukken, waaronder de Memorie van Toelichting.

In de bevindingen van minister Van der Stee van zijn laatste reis naar de Antillen eerder deze maand (zoals die gisteren in de Tweede Kamer werden ontvangen) staat dat de Antilliaanse regering heeft onderstreept dat de eilandgebieden in alle vrijheid kunnen participeren. Met een zodanige wijziging in het wetsontwerp zou een juridische hindernis voor geldelijke steun van Nederland zijn opgeruimd. Eerder noemde Van der Stee deze verandering een elegante oplossing. Uit zijn schriftelijk verslag wordt duidelijk dat hij sympathiek staat ten opzichte van het doel van de AOB, namelijk opvang van jongeren die het slachtoffer zijn van het tekort aan arbeidsplaatsen en zich daardoor niet kunnen ontplooien.

GERUGGESTEUND

In zijn relaas wordt duidelijk dat hij een voorbehoud wil maken ten aanzien van financiele steun van Nederland aan het projekt. Hij laat de Kamer weten daaraan verbonden te willen zien dat er een fundamentele discussies wordt op gang gebracht over de financiele problematiek van het Land en de eilandsgebieden. Hij laat zich daarom ook niet uit vooralsnog in termen voor geldelijke bijstand. Dit houdt tevens nauw verband met de meningen die er heersen in de Tweede Kamer ten aanzien van het AOB-projekt. Eind verleden week nog werd als een unaniem standpunt van de parlementaire delegatie, die net een reis van drie weken aan de Antillen achter de rug had, verkondigd dat een Nederlandse financiele bijdrage aan het plan wordt afgewezen. Een motivering daarvoor werd bij die gelegenheid niet gegeven. Wil de minister straks besluiten tot geldelijke hulp, waarvan de grootte nog niet is geraamd, dan moet hij zich tenminste geruggesteund weten door de meerderheid in de Staten-Generaal.

MISVERSTANDEN

Het betrokken wetsontwerp is nog niet binnen de staten gediscussieerd, dus evenmin in een openbare vergadering. Tot nog toe heeft meer een schriftelijke uitwisseling van ideeen plaats gevonden tussen parlement en regering. Ondanks de importantie die gegeven wordt aan het plan en de grootte van het jaarlijks te voteren bedrag, namelijk vijftien miljoen die volgens de eerste berekeningen nodig zijn voor de instandhouding, heeft nog geen minister de staten mondeling toegelicht wat het plan inhoudt of bezwaren, vooral van de kant van de oppositie geopperd, weerlegd. In het Voorlopig- tevens Eindverslag stelt de regering: "Voor wat betreft de bezwaren die door enkele leden zijn geopperd, is de regering van mening dat deze in algemeen kunnen worden teruggebracht tot misverstanden die bij nadere gedachtenwisseling kunnen worden weggenomen. "Dan moet dit plaats vinden.

Een discussie over het onderwerp zou verder niet beperkt mogen blijven tot de statenzaal, maar daarbij moeten ook instanties betrokken worden die direct of indirect met de brigade te maken zullen krijgen. Zonder medewerking van die zijde is het plan bij voorbaat gedoemd te mislukken, net zo wanneer de Nederlandse volksvertegenwoordiging zich baserend op de huidige bekend zijnde informatie besluit geen financiele steun te verlenen. Dit terwijl die parlementsleden wel in de gelegenheid zijn gesteld met de Antilliaanse premier van gedachten te wisselen over de AOB tijdens diens bezoek aan Nederland begin dit jaar.



WILLEMSTAD — Miss Curacao 1978 — Solange de Castro — zal voor haar presentaties op de Miss Universe-verkiezingen in Mexico een exclusieve garderobe meenemen, weer een creatie van Vic Sandor, waarbij onder meer opvalt de typisch Curacaose klederdracht, waaraan de ontwerper twee maanden heeft gewerkt. Op de wijde rok heeft Vic Sandor met de hand geborduurde vorige creaties voor Curacaose Missen, die aan Heelal-verkiezingen deelnamen, uitgebeeld, teneinde aan het geheel een carnavaleske opgewektheid mee te geven. Het avondtoilet, waarin hij niet minder dan 24 meter stof verwerkte, liet Vic Sandor daarentegen in de eerste plaats de deftigheid, die bij zo'n kleding past, tot haar recht komen. Aan Miss Curacao 1978 werd gisteren ook de auto overhandigd, welke bij haar uitverkiezing thuishoorde. Zij vertrekt morgenochtend per KLM via Caracas naar Mexicostad.

Horecaf: Geen steun hotels aan vorming van personeelsleden

WILLEMSTAD — De vakbond Horecaf heeft gisteren in haar wekelijkse radioprogramma Tribuna di Proletario de hoteldirekties op Curacao ervan beschuldigd niet mee te werken aan de vorming van het hotelpersoneel.

De woordvoerder van de Horecaf zei dat de direkties geen toestemming verlenen aan personeelsleden om cursussen bij te wonen. „Als argument wordt naar voren gebracht dat het hotel niet genoeg personeel in dienst heeft en daarom de werknemers niet kan missen", aldus de Horecaf-woordvoerder. Als voorbeeld haalde hij aan de motivatie-cursus georganiseerd door de Horecaf die niet kon worden bijgewoond door een aantal werknemers in de Horecaf-sektor.

„Ondanks beloften werden de personeelsleden niet toegestaan om de cursussen bij te wonen", zo vertelde hij eraan toe dat een motivatie-cursus niet slechts in het belang is van de werknemers zelf, maar ook in dat van de hotelbedrijven. Bovendien, zo vond de Horecaf-woordvoerder, hebben de afdelingshoofden en de supervisors een motivatiecursus hard nodig om als voorbeeld te kunnen dienen voor het overig personeel. Volgens de bond is het niet alleen de taak van de vakbonden om dergelijke cursussen te organiseren maar kunnen de hotels in het laagseizoen zelf ook iets doen aan de vorming van het personeel.

Strafzaak steekpartij bestuurskantoor uitgesteld

WILLEMSTAD — De strafzaak in eerste aanleg tegen de verdachte J., die enige tijd geleden in het bestuurskantoor het waarnemend hoofd personeelszaken van het eilandgebied, E.Merced, doodstak, is gistermiddag uitgesteld. Het verzoek hiertoe werd gedaan door mr Josephine Trinidad, de verdedigster van de beklaagde, die net van vakantie terug is en de zaak daardoor niet voldoende heeft kunnen voorbereiden. De officier van justitie ging akkoord met het verzoek om uitstel. Rechter, mr G.Mannourij, bepaalde de behandeling van de zaak vervolgens op donderdag 13 juli half drie 's middags.

Diploma-uitreiking

WILLEMSTAD — Vanavond (donderdag) is de diploma-uitreiking van de Eilandelijke avondleergangen van het Technisch College Sint Paulus. Dit gebeurt in de aula van genoemde school te Salinja Abao. De aanvang is bepaald op zeven uur.

Telefoondienst per 1 januari een n.v.

WILLEMSTAD — Het ligt in de bedoeling om per een januari van het volgend jaar de Telefoondienst om te zetten in een naamloze vennootschap. Reeds is een commissie gevormd die zich met de voorbereidingen voor de omzetting van de dienst in een nv, zal belasten.

Het hoofd van de dienst, A.Kook, bevestigde aan de Amigoe dat 1 juli de streefdatum is voor de omzetting van de dienst, maar zei dat er nog vele werkzaamheden verricht moeten worden voordat het zover is. Zoals de zaken er nu voor staan, geloofde hij wel dat de streefdatum haalbaar is.

EFFICIENT

Een van de belangrijkste overwegingen die ertoe hebben geleid om de dienst om te zetten in een nv was de noodzaak tot een efficienter beleid bij de dienst. De heer Kook vertelde dat een zelfstandiger optreden van een produktief bedrijf als de Telefoondienst als een belangrijke prikkel kan werken om het bedrijf uit te breiden. Nu is het zo dat bepaalde maatregelen of stappen die de dienst wil ondernemen via de eilandelijke overheid moeten worden goedgekeurd. De heer Kook zei dat dit een omslachtige procedure is die tot vertragingen kan leiden.

ADMINISTRATIE

Een van de faktoren die nog geregeld moeten worden vóór 1 januari is het bijwerken van de administratie van de Telefoondienst. Zoals bekend startte de dienst aan het begin van dit jaar een campagne om achterstallige rekeningen zo snel mogelijk te innen. Naar de heer Kook vertelde is het niet zover gekomen dat telefoons moesten worden afgesloten omdat in de meeste gevallen een regeling kon worden getroffen met wanbetalers. Wel zijn er vele zogenaamde afstoppingen verricht, waarbij de telefoons tijdelijk werden afgesloten in afwachting van een regeling. De heer Kook vertelde dat het publiek in het algemeen haar medewerking heeft verleend en dat verwacht kan worden dat vóór 1 januari de administratie is bijgewerkt.

De overgang van het personeel van overheidsdienst naar de nv noemde de heer Kook ook een van de faktoren die speciale aandacht hebben van de commissie. Hij geloofde niet dat een onderzoek zal uitwijzen dat er teveel personeelsleden werken bij de Telefoondienst. "Als dit toch zo mocht blijken dan kunnen wij dit opvangen via onze opleidingscentrum", aldus het hoofd van de Telefoondienst. Hij zei dat juist vanwege de uitbreidingsplannen van de Telefoondienst, meer personeel in diverse afdelingen nodig zal zijn maar dat de huidige personeelsleden in het opleidingscentrum kunnen worden omgeschoold en dan tewerk kunnen worden gesteld in andere afdelingen van de dienst.

WANBELEID

Voor wat betreft de rechtspositie van het personeel van de Telefoondienst zijn vertegenwoordigers van de BTG en de ABVO uitgenodigd zitting te nemen in de voorbereidingscommissie. De BTG heeft nog geen beslissing hierover genomen omdat men intern wilde bespreken of de aanvaarding van de uitnodiging geen inbreuk zou doen op het principe van de bond. Volgens de BTG wordt de nv opgericht vanwege een wanbeleid van het BC en zou medewerking aan de oprichting van de nv in feite betekenen dat men dit wanbeleid goedkeurt. Een woordvoerder van de bond vertelde de Amigoe dat de bond van mening is dat het beleid van het BC een grondige verandering moet ondergaan en dat een wanbeleid niet moet worden afgeschoven door de oprichting van een nv.

RECHTSPOSITIE

ABVO-voorzitter Frits Brito was het in principe eens met deze gedachtengang. De bond besloot echter wel zitting te nemen in de commissie omdat men verzekerd wil zijn van een gunstige regeling ten behoeve van de ambtenaren. "Wij kunnen de eilandsraad niet beletten de nv op te richten en moeten daarom alles in het werk stellen voor de om de rechtspositie van onze leden te regelen", aldus de heer Brito. Hij zei dat de ABVO een vrije keuze voorstaat om in dienst te treden van de nv of in overheidsdienst te blijven en ter beschikking gesteld te worden van de nv. De ABVO zal de ambtenaren blijven vertegenwoordigen nadat onlangs de statuten van de bond werden aangepast en de ABVO daarom het personeel kan vertegenwoordigen in bedrijven waarvan het merendeel der aandelen in handen zijn van de overheid.

PSC-diploma's

WILLEMSTAD — Vanavond — donderdag — worden de diploma's uitgereikt van het Peter Stuyvesant College (PSC). Dit gebeurt om acht uur in het schoolcomplex zelf.

Nieuwe naam voor kazerne Suffisant

WILLEMSTAD — De marinierskazerne Suffisant zal vanaf morgen detachement Suffisant heten. Deze naamswijziging houdt verband met de nog op te richten Antilliaanse Verdedigings Garde, die in elk geval in de beginperiode bijstand zal krijgen van het Korps Mariniers op de Nederlandse Antillen.

Morgenvroeg om half negen wordt op Suffisant afscheid genomen van kolonel N. de Waard en wordt het commando overgedragen aan kolonel der Mariniers F.C. Vriesman. Majoor der Mariniers M.H.Heineman wordt commandant van het detachement Suffisant. Daarvoor onthuld de commandant der Zeemacht Nederlandse Antillen W.Gonggrijp een naambord met de nieuwe naam van de kazerne op Suffisant.

Wij hebben plaats voor een persoon met **initiatief** en **goede omgangsvormen.**

Werkzaamheden:

binnen èn buiten kantoor.

Eigen vervoer noodzakelijk.

Vereisten:

MAVO niveau en behoorlijke beheersing talen.

Leeftijd geen probleem.

Brieven onder letter **Z** bureau van dit blad.



VERHUISBOEDEL
inpakken en vervoeren alsmede verhuizingen op Aruba:
OFICINA MARITIMA
Tel. 2664 of 1622

MUZIEK-BOEKEN VAN A - Z
La Bonanza
Kruisweg 7 - Oranjestad

Flowers
THE GIFT OF BEAUTY
IKEBANA
FLOWERSHOP
Kas Paloma 71
Telephone 8686 b.g.g. 3166

VERLOVINGSKAARTEN?
HUWELIJKSAANKONDIGING?
GEBOORTEKAARTEN?
PRIVE BRIEFPAPIER?
HANDELSDRUKWERK?
Laat de vakman het voor U verzorgen. Ga daarom naar
INTERPRINT
Van Leeuwenhoekstraat
(Gebouw Voz di Aruba) Telefoon 3288
Wij verzorgen al Uw drukwerk zoals het moet en het graag ziet.

AIG
EVERYTHING FOR WELDING
ANTILLES INDUSTRIAL GASES N.V.
at their Balashi office has an opening for a
COUNTER-OFFICE CLERK
Must be good typist and have experience with administrative work.
Good knowledge of English is essential.
Apply in writing to:
Postbox 387, Oranjestad Aruba.

ACTUEEL
SPECIALE EDITIE 27/6
"VRIJ NEDERLAND"
GEWIJD AAN
ARUBA
VERKRIJGBAAR BIJ
DE ERKENDE BOEKHANDELAREN
te
ARUBA:
* MARISKA STORES — tel. 1093-1345-1821
* VAN DORP ARUBA — tel. 3076
* ARUBA POST — tel. 5019
* ARUBA BOEKHANDEL — tel. 1273.
CURACAO:
* BOEKHANDEL EDINE — tel. 37766-37849
* VAN DORP-EDINE — tel. 11502-26133-36964
* MENSING-STRADA — tel. 35330-36927
* BOEKHANDEL NOVO — tel. 14118
* BOEKHANDEL SALAS N.V. tel. 12303-12201-12564
Plaats nu reeds Uw order voor deze interessante editie.
BEPERKTE VOORRAAD.

ARUBAN DAILY ENTERTAINMENT

Aruba-Sheraton Hotel & Casino
GINA GILARDI
Till July 11 1978
Showtime 9.00 p.m. in the Rembrandt Room
orchestra
THE ARGENTINE EXPRESS
Dancing to
DEDHALAVIE COMBO

The French Steak House
Full menu selection
Dancing 10 p.m. - 3 a.m.
(always informal)
at MANCHEBO BEACH

Holiday Inn International Beach Resort
WALTER SKEES
till July 3
PALM BEACH ROOM
Showtime 8:00 p.m. & 10:00 p.m. dancing with
JORGE VALLE ORCHESTRA
EL TORO LOUNGE,
dancing until 2:00 a.m.
Music by CARMELO HEYER AND LAS ESTRELLAS

SAN NICOLAS
ASTORIA
genuine Chinese food & international dishes in the center of San Nicolas
Telephone 5132

les must de Cartier
Paris
exclusive at aquarius

GRAND OLD PARR
DE LUXE SCOTCH WHISKY
AVAILABLE AT HARMS BROS
DELICATESSEN and GIFTSHOP
SMITH BOULEVARD 17
Tel. 3666

Alfredo's
Ristorante Italiano
for BREAKFAST, BRUNCH LUNCH and DINNER
at the Basi Ruti Beach Hotel
COMING SOON!
Big Surprises!!!

Americana Aruba Hotel & Casino
STELLARIS — GOURMET DINNERSHOW
SPECIAL DISCOUNT PRICE
$ 15.95 p.p. plus 10% service charge by presenting this coupon to the Headwaiter when seated.
For reservations call: 4500
June Valli & Jimmy Merchant -- July 7th.
SHOWTIME — 9 p.m.
Also Music By Ruben Lobo Body And Soul Orchestra.

Divi Divi
beach hotel
For the ultimate in good cuisine
THE PARROT ROOM
FRENCH-AMERICAN CUISINE

KING
VIRGINIA BLEND CIGARETTES

DE VEER
June 29
at 8.30 p.m.
"SHAMPOO"
shampoo is the smash of the year
ENGLISH — DUTCH SUBTITLES
COMEDY
ENTRANCE: FLS. 5,00
ADMISSION: 18 YRS.

DRIVE-IN
June 28 & 29 at 8.30 p.m.
"THE CRAZY ADVENTURES OF LEN AND COBY"
Michael Coby
Paul Smith
WESTERN
ENTRANCE: Fls. 2,00
ADM.: 14 YRS.

CHAMBER OF COMMERCE AND INDUSTRY
ARUBA TRADE AND INDUSTRY ASSOCIATION

hereby inform the Aruba Business Community in general and A.T.I.A.-members in particular that on Monday, July 3, 1978 the Chamber of Commerce building will be officially opened.

For this occasion the Boards of both organisations will be present from 11.00 a.m. till 12.00 noon.
Location: Zoutmanstraat No. 21, Oranjestad.

Groothandelsbedrijf op Aruba
zoekt voor onmiddellijke indiensttreding
EEN ADMINISTRATIEVE KRACHT
Vereisten:
— Tenminste HAVO met Wiskunde Economie pakket
— TYPE DIPLOMA
— DE TALEN NEDERLANDS, ENGELS EN SPAANS, GOED KUNNENDE SPREKEN EN SCHRIJVEN.
Voor serieuze en ambitieuze gegadigden is een goede toekomst weggelegd
Schriftelijke sollicitaties te richten aan:
TEC INC.
THE EIGHTH CONTINENT, INC.
IMPORT & EXPORT
P.O Box 440 — Arendstraat 103 — Oranjestad

GROOT HANDELSBEDRIJF OP ARUBA HEEFT PLAATS VOOR EEN
DIRECTIE SECRETARESSE
Vereisten: bij voorkeur Schroevers of gelijkwaardige opleiding,
kennis van steno Engels en steno Nederlands,
kennis Spaans strekt tot aanbeveling,
moet zelfstandig kunnen werken en ook indien nodig telex bedienen.
Geboden wordt:
prettige werkkring, goede salariëring en sociale voorzieningen.
Eigenhandig geschreven sollicitatiebrieven onder "Directie Secretaresse" te richten aan bureau van dit blad, Nassaustraat 110, Oranjestad Aruba.

"White Label"
the most highly prized whisky in the world !
Change your "White Label" caps for useful articles at the address below.
Scotch Whisky by Dewar's - it never varies
WINKEL'S HANDEL MAATSCHAPPIJ N.V.
Wilhelminastraat 74 Tel. 1431, 1854

NOS TIN MESTER DI:
3 BODYMEN/PAINTERS
1 MECHANIC FIRST CLASS
Interesadonan por acudi personalmente na:
CARIB MOTORS N.V.
L. G. SMITH BOULEVARD 112

KOELTECHNISCH BEDRIJF ARUBA N.V.
K.T.B.A.
offers you the option to choose from AIRTEMP's split unit Central System Airconditioning and BARD HI-BOY's Whispair Central Airconditioning
Airtemp
BEST PREPARED TO GIVE YOU FULL SERVICE
KOELTECHNISCH BEDRIJF ARUBA N.V.
LOWEST PRICE for the BEST QUALITY and SERVICE
Famous Bard Since 1914
Hi-Boy
COOLING COILS FOR MAXIMUM TRANSFER
TWIN CENTRIFUGAL BLOWERS ARE QUIET (yet will handle maximum air delivery through extended ductwork!)
TOTALLY ENCLOSED COMPRESSOR OPERATES QUIETLY AND EFFICIENTLY
HEAVILY FINNED LARGE AREA CONDENSER COILS DISPERSE HEAT READILY
FRESH AIR INTAKE GRILL FOR EFFICIENT COIL COOLING
FRESH AIR INTAKE WITH DAMPER
EXTRA LARGE FILTER IS EASY TO REPLACE
COMPLETE COPPER COILS
= K.T.B.A. =
CALL TODAY
Fergusonstraat 7 — Dakota — Tel.: 4040
= K.T.B.A. =

MERCURIUS TRADING CO.
GESLOTEN WEGENS
INVENTARISATIE
3 juli HALVE DAG
FERGUSONSTRAAT 116

AGENDA ARUBA

...se nummers van de Amigoe ... Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij Requeria van Zepp Wever, ...rid, La Fama, La Popular en ... Soda Fountain, Edwins ...ve-in te Savaneta, Nicolas ...re, De Wit Store in Dividivi, ...raton-hotel en Aruba ...ibbean-hotel, Van Dorp, ...ericana Aruba-hotel, Holi... Inn Drugstore en San Nico...tore.

...ntoor: Nassaustraat 110

...efoonnummers: Alle afde...en: 4333-4334.

...ntooruren: werkdagen 08.15-...00/14.00-17.30 uur; zaterdag ...15-10.00 uur.

...efoon na kantooruren voor ...edgevallen: tel.: 1639-2950-...6.

...icentrale: 24 uur per dag, ...: 2116 of 1604.

...itie: 4555
...rmcentrale: 4255.

...ezellig ..... na kan...oortijd of het winkelen ...aar
DE DISSEL
...oel glas bier, glaasje ...ijn of heerlijke portie ...itterballen.

...OSCOPEN
...E VEER: 20.30 shampoo ... jr.); RIALTO: 20.00 fear is ... key (14 jr.); DRIVE-IN: ...30 crazy adventures of len ...d coby (14 jr.); PRINCIPAL: ...30 voyage of the damned (14 ...

...IT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 3168; Noord: tel.: ...25; Sta Cruz en Paradera: ...: 8288; Savaneta en Brazil: ...: 7020; San Nicolas: tel.: ...96; kantooruren: Dakota, Pa...straat 27: tel.: 4444.
...OTICA'S: Oranjestad: del ...eblo, tel.: 1253; San Nicolas: ...n Lucas, tel.: 5119.
...VACHTREGELING DOK...OREN: San Nicolas en ...avaneta: dokter Z.I.V. ...oditska, Spaans Lagoenweg ..., tel.: 7290.

*****

VRIJDAG
...VERSEN
...BLIOBUS
...OPEL: 08.30 te Pius X-...hool; 10.00 te Fatimacollege, ...akota.
...DAF: 08.00 te Kukwiksa...hool, Pos Chiquito; 10.00 te ... Hartschool; 11.30 te St. ...ntoniusschool, Savaneta.
...UREAU VOOR LEVENS ...N GEZINSMOEILIJKHE...EN (Zuidstraat 1-A, tel.: ...45): open maandag t/m vrij...g van 07.30-12.00/13.30-...00 uur.
...WIT GELE KRUIS: Zuige...gen CB: 13.00-15.00 uur te ... Cruz.
...PORT
...ATLETIEKBOND: 16.00-...30 voor jongens en meisjes - ...SP, San Nicolas.

*****

...TELEARUBA: 17.00 wild wild ...orld of animals; 17.30 man ...rom Atlantis; 18.25 Felix the ...at; 18.30 three stooges; 18.45 ...ng. nieuws; 19.00 Boney; 20.00 ...elenoticias; 20.30 lo imper...onable; 21.00 Bronk (the ...rdeal); 22.00 progr. Cult. & ...pvoeding.

*****



Chico Croeze (AMS):

Van Zeil vertelt onzin

ORANJESTAD — De voorzitter van de Aruba motorsports (AMS) Chico Croeze heeft gisteravond in het nieuwsprogramma van Tele Aruba —tijdens een interview — fel gereageerd op de uitlatingen van het Nederlandse Tweede Kamerlid Piet van Zeil. De heer Van Zeil had —aldus een ANP-bericht — in TROS Aktua ondermeer gezegd dat er op Aruba een baan is aangelegd voor autowrakkenraces, die gebruikt zou worden als landings-en startbaan voor kleine vliegtuigjes om drugs naar Noord Amerika te vervoeren. Het is de grootst mogelijke onzin die ik ooit gehoord heb", aldus de voorzitter van de AMS,De heer Van Zeil weet niet waar hij over praat. Inmiddels zijn stappen ondernomen van de heer Van Zeil een rectificatie te vragen.

De heer Chico Croeze zette uiteen dat de racebaan nog niet eens klaar is en geen asfaltlaag heeft. Hij noemde het bijzonder kwalijk dat de heer Van Zeil door zijn uitspraken niet alleen de Aruba motor sports maar ook het BC en zakenlieden en anderen die helpen bij dit project in een verkeerd daglicht stelt." Dit kunnen wij niet accepteren", aldus de heer Croeze, die eraan toevoegde dat de heer van Zeil eerst betere inlichtingen moet krijgen voordat hij iets dergelijks verklaart. Door deze uitspraak doet hij Aruba en onze organisatie volkomen ten onrechte zeer grote schade.

Uit kringen van het Arubaanse BC verneemt de Amigoe dat de heer Van Zeil tijdens de besprekingen met het BC ook de vraag gesteld zou hebben of het waar was dat deze dragracebaan voor drugvervoer wordt gebruikt. Waarnemend gezaghebber Frans Wernet ontkende toen in zijn hoedanigheid als plaatselijk hoofd van politie dat hem hiervan iets bekend is.
Het vermoeden bestaat dat de heer Van Zeil in de war is met het oude De Vuystvliegveld dat echter niet meer in gebruik is. Wel hebben daar in de omgeving wel eens "droppings" plaats gehad en werden laagvliegende vliegtuigjes waargenomen. Ten aanzien van de opmerking van de heer Van Zeil in hetzelfde programma dat op Sint Maarten geen kadaster bestaat, kan aangetekend worden dat de heer Van Zeil ook hier de plank mis sloeg. Sinds 1960— dus reeds 18 jaren heeft Sint Maarten een kadaster en hypotheek kantoor voor de Bovenwinden. Op het ogenblik is ing. HA Richardson met de leiding belast en tevens hypotheekbewaarder voor de Bovenwinden. Daarnaast is hier nog de hoofd, landmeetkundig ambtenaar Emanuel Hanna werkzaam.

Venezolaans toeristenbureau op Aruba

ORANJESTAD — Van de Venezolaanse consul Ramon Mancilla H. wordt vernomen dat de Venezolaanse regering haar goedkeuring gaf aan de oprichting van een Venezolaans toeristenbureau op Aruba.
Dit bureau zal binnenkort worden geopend gezien in de belangrijke service die dit bureau in beide richtingen kan geven.

Carlos Brunk is schaakkampioen

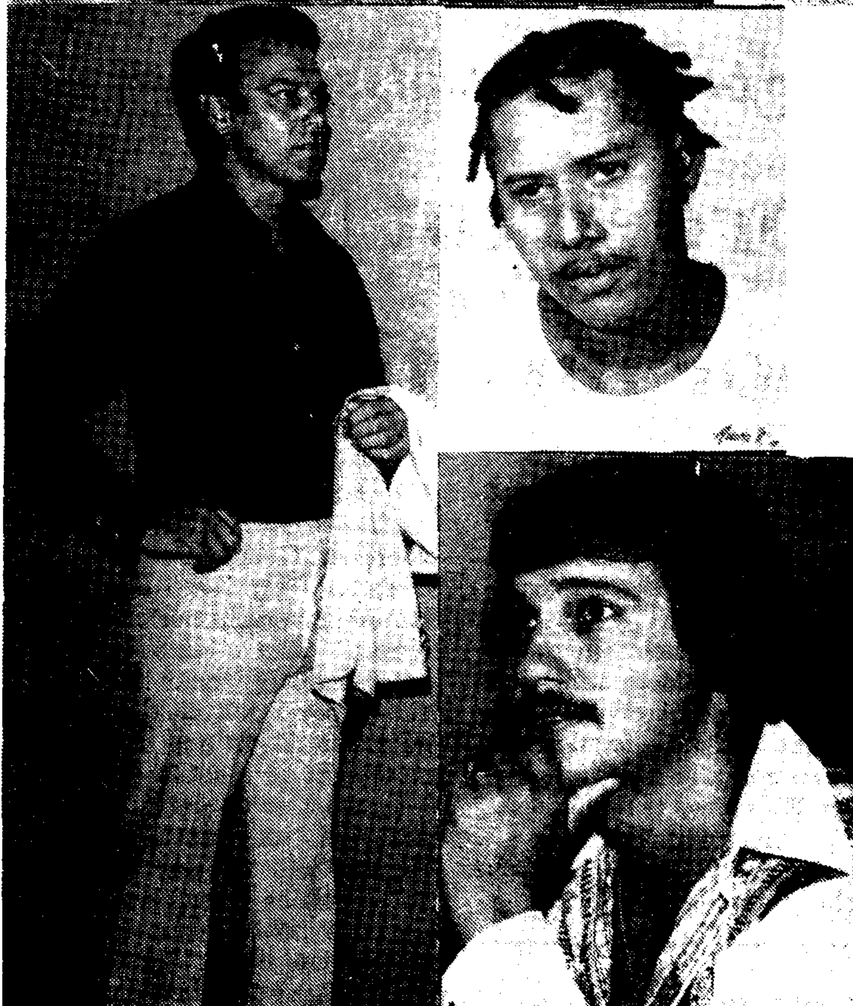
ORANJESTAD — Carlos Brunk is met 16 1/2 punt schaakkampioen van Aruba geworden. De nieuwe kampioen zal 6 juli om zes uur 's middags een open simultaan-seance geven in Colegio Arubano, waar iedereen — vooral de jeugdschakers - welkom is. Het jaarsluitingstoernooi van de schaakvereniging Aruba wordt vandaag 29 juni om 8 uur in het Colegio Arubano gehouden.
De eindstand in de hoofdgroep is als volgt:
1. Carlos Brunk 16 1/2 punten (kampioen) 2. W. Croes 15 punten 3. O.R. Booi 14 punten, 4. A. Howell 11 1/2 punten, 5. G. Balentin 11 1/2 punten; 6. R. Martina 10 punten, 7. W.T.M. Pandt 9 1/2 punten, 8. A. Lichtenstein 7 1/2 punten, 9. R. Tjin-Kanjet 7 1/2 punten, 10. A. Juddan 6 punten, 11. M.R. Perea 1 punt.
Eindstand groep 2:
1. O. Croes 8 1/2 punten, 2. A. van de Kooi 8 punten, 3. K. Romkes 7 1/2 punten, . 4. J. Roose 5 1/2 punten, 5. P. Tjon 3 1/2 punten, 6. L. Angela 2 1/2 punten, 7. L. Castillejo 2 punten, 8. F. Ras 1 punt, 9. J. Kort 1/2 punt 10. E. Pena 0 punten, 11. R. F. Tromp 0 punten, 12. F. Moh Jones 0 punten.

Gevangenenruil Rusland-VS

MOSKOU — De onlangs gearresteerde Amerikaanse zakeman Francis Crawford zal door de Russische autoriteiten worden vrijgelaten in ruil voor de vrijlating van twee Russische spionnen door de Verenigde Staten. Dit heeft de Amerikaanse ambassade in Moskou verklaard. In Amerikaanse kringen in de Russische hoofdstad werd gezegd dat de vrijlating nog vandaag zal plaatsvinden. De twee Russen, die op 20 mei in de VS werden opgepakt, worden beschuldigd van spionage. Zij zijn in handen gegeven van de Russische delegatie naar de Verenigde Naties in New York, op voorwaarde dat zijn in de toekomst beschikbaar zullen zijn om te verschijnen voor een rechtbank. De Russische ambassadeur in de VS, Anatoly Dobrynin, heeft de Amerikanen daarvan verzekerd.

ORANJESTAD — Bij de douane op Aruba zijn 26 ambtenaren na een opleiding van anderhalf jaar geslaagd voor de rang van kommies der belastingen 1e klasse. Op de foto de geslaagden met hun superieuren en instructeurs.
De geslaagden zijn: J.B. Angela; M.C. Boekhoudt; (mej.) S. Boekhoudt; E.L. Croes; L.B. Croes; M.O. Croes; S.F. Croes; R. Franken; J. Giel; L.B. Gumbs; L.A. Hernandis; L.L. James; J.J. Kelly (best geslaagde); B.E. Kock; A. Krozendijk; Th. E. Larmonie; A.V. Levenston; R.I. Maduro; (mej.) S.M. Nicolaas; (mej.) C.C. Rasmijn; B.M. Ridderstaat; J.E. Tromp; J.S. Tromp; B.V. Weller; M.J. Werleman; en R.Th. Thomas.





ORANJESTAD — Shalene Tromp is een van de deelneemsters aan het songfestival dat 9 juli gehouden zal worden. Al vanaf haar negende jaar heeft ze zanglessen gevolgd en heeft bij de Voz Juvenil-festivals een tweede en derde plaats in de wacht weten te slepen. Vorig jaar is Shalene verschillende keren als gueststar opgetreden. Dit jaar zal zij zich tussen de bekende zangers van Aruba waar moeten maken.
Edwin Coutinho zal aan het pre-selectie festival van Organisacion Televicion Internacional en Voz Supremo '78 deelnemen met een compositie van zijn broer, de huidige directeur van de Arubaanse muziekschool. Edwin is geen onbekende in de Arubaanse zang-wereld en zal op het festival hoge ogen gooien.
Rudy Herrera heeft al een muzikale carriere achter de rug. Van jongs af aan heeft hij in diverse radio- en televisie-programma's gezongen en in verschillende bands gespeeld. In Holland heeft hij tijdens een festival met een eigen compositie een tweede plaats weten te behalen. Ook tijdens het komende festival zal hij een eigen nummer vertolken. Zelf is hij optimistisch over zijn kansen.
Catey Werleman begon zijn artistieke loopbaan toen hij twintig was en deelnam aan de groep "Estrella Musical". In 1968 werd de huidige groep "Trio los Arubeños" opgericht, waarvan hij lead-singer en tweede gitarist is. Met deze band heeft hij Aruba al op verschillende buitenlandse festivals vertegenwoordigd, onder meer op Puerto Rico, in Venezuela en West-Berlijn. Het is de eerste keer dat Catey aan een festival als dit meedoet, maar gezien zijn ervaring zal hem dat niet veel moeite kosten.
Gilbert Raven is een kandidaat die over een krachtige tenor stem beschikt. Tijdens een talentenshow in het Aruba Caribbean hotel heeft hij zich tot twee maal toe naar de tweede plaats gezongen. Nu vervult hij succesvolle gastoptredens in de kleine hotels op Aruba met begeleiding van de plaatselijke bands. Gilbert heeft al ervaring opgedaan tijdens andere grote song-festivals.



ORANJESTAD — Op de hoofdwacht te Oranjestad heeft Hoofdcommissaris J.F. Oldenboom gistermorgen aan 5 hoofdagenten het landsbesluit uitgereikt inhoudende hun bevordering tot onderinspecteur van politie. Op de foto de heer Oldenboom, wnd commissaris R. Zaandam en vier van de vijf bevorderen, de heren Jansen, Marten, Bergen en Leerdam, terwijl de heer Gibbs niet aanwezig was.

Marihuana-verkopers aangehouden

ORANJESTAD — Dinsdagmiddag om half vier vernam de politie dat twee onbekende mannen aan de steenweg Marihuana aan het verkopen waren. Het betrof twee buitenlanders van wie één woonachtig is op Aruba.
De twee mannen, die voor verder onderzoek overgebracht werden, hadden respektievelijk 1 en 3 pakken mariuana alsmede een groot geldbedrag in hun bezit.

De groene leguaan

Vrouw van Alto Vista, op de nok
van het dak zit een leguaan
te kopwippen — een groene lekkernij
die een keel opzet. Kwam hij maar beneden,
dan dan zou ik hem onder de spandoeken
van het magisch sesam-jaar Aruba 1981
de poten breken, zodat hij mij niet ontkwam.

Kennismaking in de VIP-room.
Dit lijkt mij een openhartig gesprek,
wij zijn tenslotte samen onderweg.

Kijk, nou komt hij naar beneden!
Elk voorstel is bespreekbaar?
Dat noem ik democratie,
openheid, overleg op hoog niveau.
Ha, hij zit er nog, zo groen als wat!
En toch onbereikbaar.

Vrouw van Alto Vista bespreekbaar
is de weg van de donkere voeten
door het witte vuur van het zand
tegemoet aan de bleke enkels die gaan
door het groene zilver van de zee.
Maar om een leguaan de poten te breken en vast te binden op de rug, dat
is niet bespreekbaar.

O Vrouw van het Hoge Uitzicht, pardon,
sorry pa molestia, maar kan ik niet

langs diplomatieke weg bij U bereiken
dat ik met alle risico's van dien
een hogere kijk op de wereld krijg?
Dan zal ik kollega leguaan laten lopen.

DR HARMEN GEURS

Cursus voor jeugd leiders

ORANJESTAD — In Centro juvenil te Washington wordt zondag een vormingscursus voor jeugdleiders van de Antillen gehouden. Van elk eilandgebied zullen zes jeugdleiders (sters) deelnemen. De cursus duurt tot volgende week zaterdag een cursus is bedoeld voor jeugdleiders die (nog) niet in de gelegenheid zijn geweest een uitgebreide scholing hiervoor te volgen. Velen van hen doen dit werk in hun vrije tijd. Het idee voor deze cursus is van Antilliaanse zijde naar voren gekomen op een "workshop" van welzijnswerkers in december 1977 in Suriname.
De heer James Ramlal van de volkshogeschool in Paramaribo is toen in januari van dit jaar naar de Antillen gekomen om een en ander te bespreken. Als plaats voor de cursus is toen Centro juvenil te Washington op Aruba gekomen. Eveneens is toen op Aruba een voorbereidings commissie gevormd bestaande uit de dames Amy Lasten en Maria Vrolijk en de heren Fransisco Celaire en Hein Gooskens. Op de andere eilanden zijn daarna contactpersonen gezocht om in samenwerking met de voorbereidingsgroep op Aruba en de volkshogeschool in Suriname de organisatie op zich te nemen.
Deze contactpersonen zijn voor Curacao mevrouw Maurien Flokker, Bonaire: mej Elka Coffi, en voor de Bovenwinden mej Elaine Vlaun. De kosten van deze cursus worden gesubsidieerd door de volkshogeschool Suriname, de federatie Antilliaanse jeugdzorg, de stichting Cultureel centrum Aruba, het BC van Aruba en tenslotte een bescheiden bijdrage van de deelnemers zelf. De centrale regering is ook om subsidie gevraagd maar tot op heden is de beslissing van hen hierover niet genomen.

Samenkomst van hotel-housekeepers

ORANJESTAD — Maandag kwam op initiatief van Norma Croes, executive housekeeper van de Aruba beach club, een groep van housekeepers in Aruba beach club samen om met elkander kennis te maken en van gedachten te wisselen om een organisatie op te richten. Hierdoor hopen ze meer van elkaar te weten te komen en bijstand te verlenen. De voornaamste doelstelling van deze groep is bij te dragen aan het Arubaanse toerisme door goede service te verlenen.
Mevr. Norma Croes trad op als gastvrouw terwijl mevr. Nena Holder en mr. Jaap Beaujon van International education institute de voornaamste sprekers waren. De volgende housekeepers van verschillende hotels en organisaties waren present. Aruba Caribbean hotel, Aruba Sheraton hotel, Aruba Concorde hotel, Manchebo beach hotel, Divi Divi beach hotel, Basi Ruti hotel, Tamarijn beach hotel, Princes Beatrix airport, ACISCO en Aruba beach club. De volgende vergadering is op 27 juli 1978 in het Aruba Concorde-hotel.

ORANJESTAD — Een toerist deed aangifte van diefstal, waarbij men de schuifdeur van zijn hotelkamer geforceerd had. Verdwenen zijn een bedrag van 1700 dollar en 200 pesos uit een aktetas, een parelhalsnoer en een portemonnee met inhoud. De daders zijn nog niet gepakt.

Doctores Middelburg, Engelbrecht y el personal de la enfermería de Dr. Horacio Oduber, y también a la comisión Dominicana y las demás amistades que me visitaron.
Le doy las gracias.
Agradecida Heroina vda Musk
Aruba, Junio 1978.

IN DE SUPERMARKET VAN N. HABIBE JR.
TUBORG
BIER
voor slechts fls. 22,50 per originele krat van 24 FLESSEN.

Egyptisch-Israelische ontmoeting op program

Cairo thans bezig met uitwerken vredesplan

CAIRO — De Egyptische minister van Buitenlandse Zaken, Mohammed Ibrahim Kamel, heeft gezegd dat hij mis'schien in Londen een onderhoud zal hebben met zijn Israelische ambtgenoot, mits Israel positief reageert op het jongste vredesplan van Egypte. Sprekend met journalisten na een onderhoud in Cairo met de ambassadeur van de Verenigde Staten, Hermann Eilts, zei Kamel: „Egypte zal eerst zijn (vredes) voorstellen voltooien en deze daarna aan Eilts overhandigen voor doorzending naar Israel. Als het antwoord van Israel possitief is zal Egypte zijn houding dienovereenkomstig bepalen."

De voorstellen waarvan de details nog uitgewerkt moeten worden, willen dat Israel de westelijke oever van de Jordaan aan Jordanie en de strook van Gaza aan Egypte teruggeeft als een tussentijdse maatregel, terwijl met Israel over veiligheids- en andere regelingen wordt gepraat. Op grond van deze voorstellen zal de Palestijnse kwestie, het voornaamste struikelblok voor een regeling in het Midden-Oosten, binnen het Arabische kader worden opgelost, zo weet het semi-officiele Egyptische dagblad Al Achram te melden. In Londen zeiden Britse functionarissen dat de Verenigde Staten contact hadden opgenomen over de mogelijkheid van overleg tussen de Egyptische Israelische en Amerikaanse ministers van Buitenlandse Zaken, begin volgende maand. Dat deze ontmoeting op 9 juli in de Britse hoofdstad zou plaatsvinden konden zij niet bevestigen. De Amerikanen zijn doende Israel en Egypte te bewegen hun rechtstreeks overleg te hervatten. Volgende maand is minister Vance in Londen op weg naar Bonn waar president Carter een economische topconferentie bijwoont.

Morgen arriveert de Amerikaanse vice-president Walter Mondale in Israel voor een verblijf van drie dagen. Hierover zijn enige moeilijkheden gerezen. De Israeliers willen dat Mondale een bezoek brengt aan de Klaagmuur in Jeruzalem. Dat zou echter in strijd zijn met de Amerikaanse protocol, dat voorschrift dat bezoeken van Amerikaanse functionarissen aan het Arabische oost-Jeruzalem alleen op prive-basis mogen geschieden.



WILLEMSTAD — In het auditorium van het St Elisabeth Hospitaal nam het ziekenhuispersoneel gisteren afscheid van D.Kibbelaar hoofd van de afdeling Operatiekamer en tevens voorzitter van de vakbond CBV. Zoals bekend verlaat de heer Kibbelaar het ziekenhuis voor een verdere studie in Nederland dat twee jaar zal duren waarna hij hoopt terug te keren naar Curacao. Op de foto de heer en mevrouw Kibbelaar in gesprek met zuster Pieters, de direktrice van het Elisabeth Hospitaal.

Open brief van staatssecretaris

Oproep tot Nederlanders voor inenting tegen polio

DEN HAAG - In een open brief aan de ouders in Nederland en de jongeren en volwassenen tot 27 jaar heeft staatssecretaris mevrouw E. Veder-Smit woensdag aandacht gevraagd voor de polio-epidemie. Zij doet een dringend beroep op die groep die zich om uiteenlopende redenen nog niet heeft laten inenten, dat nu wel te laten doen.

Het is u ongetwijfeld bekend dat er thans rond zeventig slachtoffers zijn van de kinderverlamming, die zich gedurende de laatste weken in ons land voordoet. Gelukkig treedt bij de meesten, bij wie zich verlammingsverschijnselen vertonen, weer langzamerhand beterschap in, maar het aantal dat door de ziekte wordt getroffen neemt nog steeds toe, zo schrijft de staatssecretaris.

Zij wijst er op dat polio-virus praktisch ongevaarlijk is voor mensen van 27 jaar en ouder, en geheel ongevaarlijk voor hen die zich hebben laten inenten. Bovendien heeft in Nederland gelukkig een zeer groot percentage van de bevolking op basis van vrijwilligheid zich laten inenten. Niettemin is er toch nog steeds een groep, in de leeftijd van jonger dan 27 jaar, bij wie om uiteenlopende redenen deze maatregelen nog niet is genomen.

Ik doe een dringend beroep op hen allen, om zich alsnog voor vaccinatie te melden. Hieraan zijn in het geheel geen risico's verbonden. In dat opzicht is de situatie totaal anders dan in het verleden bij de inenting tegen pokken, waarbij zich ernstige complicaties konden voordoen.

Er zijn vele adressen waar u zich kunt melden: hetzij bij de huisarts, hetzij bij de GGD in uw woonplaats, hetzij bij de kruisverenigingen waar men u weer verder zal helpen.

Het is van groot belang dat u deze stap alsnog doet. De beslissing die u neemt, geldt niet alleen uzelf, maar ook uw gezin en de mensen met wie u omgaat. In dat opzicht dragen wij allemaal een verantwoordelijkheid ook voor onze medemensen. Door te zorgen dat u zichzelf en anderen voor besmetting vrijwaart, helpt u mee om veel geld en verdriet te voorkomen, aldus mevrouw Veder-Smit langs deze ongewone weg.

Gouverneur Carey niet aan tafel met Callaghan

NEW YORK — Gouverneur Hugh L. Carey van de staat New York heeft maandag niet willen aanzitten aan een diner ter ere van premier James Callaghan van Groot-Brittannie, vanwege de situatie in Noord-Ierland, zo heeft zijn woordvoerder meegedeeld. Carey was uitgenodigd voor een diner in hotel Waldorf-Astoria waarop aan Callaghan de eerste internationale onderscheiding Hubert H. Humphrey van het national comite voor Amerikaanse buitenlandse politiek (National Committee for American Foreign Policy) zou worden uitgereikt. Maar de gouverneur bleef uit protest weg. Zijn woordvoerder zei dat hij het grootste respect heeft voor senator mevrouw Muriel Humphrey) die de ambtstermijn van haar overleden man volmaakt, vice-president Walter Mondale en de nagedachtenis van senator Hubert Humphrey, maar dat hij niet aan één tafel wilde zitten met de eerste-minister van Groot-Brittannie vanwege de toestand in Noord-Ierland. Carey is een oud tegenstander van de geweldpleginen in Ulster en vorig jaar had hij veel kritiek te verduren van Amerikanen van Ierse afkomst toen hij, tijdens een bezoek aan Dublin, het Ierse republikeinse leger had gehekeld.

Communistische bende in Egypte opgeruimd

CAIRO — Het Egyptische dagblad Al Achram heeft meegedeeld dat een nieuwe geheime communistische organisatie is opgerold waarvan Arabische leden van het Volksfront voor de bevrijding van Palestina van dr. Georges Habasj deel uitmaakten. Tien leden van de organisatie zijn aangehouden op het ogenblik dat zij Egypte wilden verlaten, aldus het blad. In hun woningen werden brochures aangetroffen die vijandigheid jegens het bewind van president Sadat verrieden. Enkele dagen geleden heeft de Egyptische minister van Binnenlandse Zaken, Nabaoei Ismail, verklaard dat terroristen die werden betaald door Libie en die werkten volgens een plan van het internationale, communisme, geprobeerd hadden Egypte binnen te dringen om er sabotagedaden te verrichten. In april werd in Cairo het oprollen van een „belangrijk net" van terroristen bekendgemaakt. Daarbij waren een twaalftal Palestijnen, twee Westduitsers en twee Zwitsers betrokken. Deze laatsten zijn onlangs vrijgelaten.

Britse liberalen eisen verkiezingen

LONDEN — De Britse liberale partij, die met zijn 13 leden in het parlement de Labourregering van premier Callaghan in feite kan maken en breken, doordat Labour zelf een minderheid heeft, wil dat Callaghan nog dit najaar te houden algemene verkiezingen uitschrijft.

Bij monde van partijleider David Steel hebben de liberalen Callaghan gedreigd Labour niet meer te steunen met hun stemmen, als hij dit niet doet en volgens politieke waarnemers is het daardoor vrijwel zeker geworden dat Callaghan de verkiezingen zal uitschrijven.

Ondanks ook uit eigen kring groeiende aandrang had Callaghan namelijk tot dusverre geen besluit genomen tot het houden van verkiezingen in oktober.

Uitlokking tot moord op nazi's

LOS ANGELES — Een leider van de militante Joodse Defensieliga in de Verenigde Staten, Irv Rubin, zal op 17 juli voor de rechter moeten verschijnen op beschuldiging van het aanzetten tot moord. Volgens verslaggevers heeft Rubin op een persconferentie op 16 maart een prijs van 500 dollar uitgeloofd voor eenieder die een Amerikaanse nazi doodt dan wel hem verminkt door Rubin de afgesneden oren van een nazi te doen toekomen. Deze persconferentie werd gehouden in verband met de mars die de Amerikaanse neo-nazi's oorspronkelijk in het overwegend door joden bewoonde Skokie wilden houden.

PHILIPS

WINNAARS VAN HET PHILIPS WERELD-CUP-SPE[L]

Na trekking kwamen, uit de duizenden inzendingen, de volgende winnaars uit de bus:

F. 1000.- C. de Luca, Madurostr.9, Curacao Argentinie 3 - Nederland 1

F. 500.- Glenson Oduber, Meiveld 45,Aruba Argentinie 3 - Nederland 1

F. 200.- Oswald Croes, Seroe Pita 32a,Aruba Argentinie 2 - Nederland 1

De acht prijzen van F. 100.- elk, gingen naar de volgende winnaars: (elk had een einduitslag voorspeld van Argentinie 2 - Nederland 1)

Mirna Wolff, Alto Vista 36
Ruth Krolis, Kaja Koko Lepol 122
Farida Haseth, Totolicaweg 9
W. Millerson, Schottegatweg West 365
Marisela Hansen, Punta Cardonweg 72
A.B. Conquet, Penstraat 63c
A.J. Adem, Artillerieweg 12
H.G.S. Martijn, Groot Kwartierweg 4 (apt.10)

Gelieve prijzen af te halen bij:

Philips Antillana N.V.
CURACAO of ARUBA

Ingezonden

Muskietenbestrijding

Aan de lezers op Aruba en Bonaire (en de kritische lezer op Curacao)

Wéér wordt de bevolking van Curacao door de Gezondheidsdienst ter plaatse opgeroepen om ABATE te gebruiken en U vraagt zich af waarom U op Aruba en Bonaire Uw huis keer op keer moet laten inspecteren door dat legertje inspecteurs als het anders en zoveel gemakkelijker kan. Van verschillende kanten werd ik benaderd om dat nu eens uiteen te zetten!De zaak is zó: de Curacaose methode is op zijn best een lapmiddel!! Als de hele bevolking de instructies op de juiste wijze uitvoert is het mogelijk een tijdelijke vermindering van de Gele Koorts- en Denguemuskiet (Aedes aegypti) tot stand te brengen: binnen enkele weken is de oorspronkelijke muskietenbevolking echter weer terug; herhaling van de procedure is noodzakelijk tot in het oneindige.....En wat doet men met die pracht broedplaatsen, zoals oude autobanden, autowrakken, plastic artikelen etc. verspreid achter de huizen in de cunucu en de dakgoten in Willemstad? Niet veel, veronderstel ik.

Hoe komt men aan indexcijfers van 20% als vroegere surveys in bepaalde wijken véél hogere indexcijfers aantoonden (de Greeft en medewerkers in 1970-1972) Op Aruba zijn indertijd 30 man ingezet om in 3 maanden tijd het indexcijfer te bepalen: het schommelde van district tot district tussen 40 en 100%!! Terwijl het op Bonaire ruim 80% was.

Het oorspronkelijke PAHO-plan had betrekking op de uitroeiing van de Gele Koorts- en Denguemuskiet in het Caribisch gebied. Op Aruba, Bonaire, Saba en St. Eustatius, 4 eilanden van de Nederlandse Antillen is men met veel moeite daarin geslaagd (St. Eustatius schijnt nu herbesmet te zijn).

Op Curacao daarentegen zag men op tegen een dergelijk moeilijk programma — het zou wel loslopen, dacht men, met de dengue — en nu zit men met de gebakken peren! De dengue pandemie is daar; in allerijl moeten noodmaatregelen genomen worden (niet op Aruba, Bonaire en Saba, waar de overbrenger uitgeroeid is; deze eilanden moeten ervoor zorgen niet herbesmet te worden vanuit de omliggende eilanden)

Op Curacao heeft men m.i. niet gekozen voor de beste bestrijdingsmethode, afgaande op het hoongelach een goede maand geleden toen op het jaarlijkse congres van specialisten op het gebied van door insecten overgebrachte ziektes te Chicago Dr. Giglioli het woord voerde en een korte beschrijving gaf van de situatie in het Caribisch gebied, terwijl hij de verschillende eilanden de revue liet passeren. Nee, Curacao kwam er niet best af in tegenstelling tot Aruba en Bonaire en ook de Kaaimaneilanden, die een extra pluimpje kregen (niet onvoordelig voor hun toeristenindustrie). De bandopname van deze toespraak is in het bezit van de Gezondheidsdiensten van Aruba en Bonaire en reeds meermalen afgedraaid. Ik stel de bandopname gaarne ter beschikking.

De vooruitzichten voor een succesvolle biologische bestrijdingswijze zijn nu ook wat beter geworden: een onderzoek van Dr. Gerberg (entomoloog) en ondergetekende op St. Maarten is deze maand gepubliceerd in een Amerikaans wetenschappelijk tijdschrift (Mosquito News).

De Gezondheidsdienst op Curacao geef ik het advies alsnog over te gaan tot het intensief trainen van een permanente ploeg Aedes aegypti bestrijders (+ 80 man) onder wiens toezicht de anti-dengue activiteiten dienen te worden uitgevoerd; het geheel zal geplaatst moeten worden onder de leiding van een ervaren man op het gebied van de vector contrôle.

Op Aruba en, daar ben ik zeker van, ook Bonaire is men bereid U bij te staan. De dengue dreiging (en dus gevaar voor haemorrhagische dengue) zal nog geruime tijd blijven bestaan. Het lijkt me daarom tijd om de zaken serieus aan te pakken.

De reeds genoemde bandopname laat horen dat Dr. Giglioli, AMCA Regional Director voor het Caribisch gebied, zegt: "It should be recognized that mosquito control is a discipline persé and is the job of the vector specialist". Dus niet van een "autodidact", zoals sommigen zich graag noemen.

W.M. VISSER
Sociaal Geneeskundige

AVIS
Rent-A-Ca[r]
Telephone 1470[...]

Ravage

Aruba heeft een hospita[al]
kolossaal en indrukwekkend,
Medici die klaarstaan om
medemens het leven te rekken
Harmonie die er zou moe[ten]
heersen onder de doktoren.
Staat op een heel zacht pitje
smoren.
Elk moment kun je een explo[sie]
verwachten!
Dan is er geen verband gen[oeg]
om te zwachtelen
Zou het gouvernement
niets tegen kunnen doen?
Wat heeft Aruba aan
gebouw van zoveel poen?

De patient, die machteloos
onder lijdt,
Heeft hiervan totaal ge[en]
profijt
Alle hoofden moeten bij elk[aar]
worden gestoken
En het grote blok ijs m[oet]
worden gebroken.

Gaat als mannen zitten
Zonder allereerst te beginnen
vitten
Hoe kunnen we onafhank[elijk]
worden op dit eiland
Als een-ieder alleen staat als
koe in een weiland?

ANS FRANK-KIEFT
BELD,
Aru[ba]

VN-commissie buigt zich over vreedzaam gebruik van ruimte

NEW YORK - De uit 47 landen gevormde V.N.-commissie voor het vreedzaam gebruik van de ruimte is dinsdag begonnen met een debat van twee weken over zaken zoals mijnbouw op de maan, hoe voorkomen kan worden dat kernkunstmanen de atmosfeer bevuilen en waar de ruimte eigenlijk precies begint.

In zijn openingswoord zei de voorzitter van de commissie, de Oostenrijker Peter Jankowitsch, te hopen dat de komende tien jaren, „wij werkelijk zullen beginnen de grenzen van onze planeet te verleggen."

Prachtig, aldus de Amerikaanse afgevaardigde Gerald Helman, als dat maar niet betekent dat er nieuwe grenzen worden geschapen in de ruimte. Hij zei dat het doel van president Carter op de conferentie is, te verzekeren dat „het fundamentele recht op het verkrijgen van gegevens uit de ruimte wordt gegarandeerd" en „dat geen enkele staat op enig deel van de ruimte of hemellichamen soevereiniteit kan laten gelden."

Een voornaam punt op de agenda van de commissie is de formulering van manieren van verspreiding van de voordelen van de kunstmaan-technologie.

Sinds het ruimtevaarttijdperk op 4 oktober 1957 met de lancering van de eerste Sovjet-Speotnik begon zijn enkele duizenden instrumenten in een baan om de aarde gebracht. Die kunnen dingen doen zoals het doorverbinden van telefoongesprekken, onderzeeers opsporen, radar storen, het weer voorspellen en de geleerden blij maken met zoiets als „ultraviolet-spectra" met hoge oplossing van de sterren.

Van speciaal belang voor de commissie is het gebruik van atoomkracht in kunstmanen.

Eerder dit jaar werd de aandacht van de wereld op dergelijke kunstmanen gevestigd toen een Sovjetkunstmaan met een kernreactor aan boord in de atmosfeer uiteen viel en radio-actieve wrakstukken in een afgelegen gebied in het noordwesten van Canada terecht kwamen.

Jankowitsch zei dat de commissie zich ook zal bezig houden met het opstellen van richtlijnen. „Voor het beheer van de ontginning van de natuurlijke hulpbronnen" van de maan.

En waar kan een commissie voor de kosmische ruimte beter mee komen dan met een definitie van de kosmische ruimte? Enkele afgevaardigden menen dat de commissie het eens zou moeten worden over een bepaalde hoogte waarop de kosmische ruimte begint.

Kunstmanen die lager vliegen zouden dan waarschijnlijk vallen onder aanspraken van nationale soevereiniteit.

Helman zei dat de VS bereid is naar argumenten voor dit voorstel te luisteren, maar „wij geloven dat er nog geen enkele dwingende wettige of technische noodzaak of rechtvaardiging voor een dergelijke definitie naar voren is gebracht.

For your
Party....
Black Light
Posters....
at:

SIMONE

Keukenstraat 20
Telephone 11053

Blanke toegelaten tot Amerikaanse universiteit

Proces "omgekeerde" rassendiscriminatie

WASHINGTON - Het Amerikaanse hooggerechtshof heeft woensdag bepaald dat Allan Bakke moet worden toegelaten tot de medische faculteit van de universiteit van Californie. Dit betekent, dat de 38-jarige blanke ingenieur zijn jarenlange strijd tegen de zogenaamde „omgekeerde" rassendiscriminatie heeft gewonnen.

De toelating van Bakke werd in het najaar van 1973 geweigerd, ofschoon hij bij het toelatingsexamen betere resultaten had behaald dan menige kleurling, die wel met de studie kon beginnen.

De reden was dat de universiteit 16 procent van de studieplaatsen, ongeacht hun prestaties, voor leden van minderheidsgroepen had gereserveerd om hun betere startkansen te geven. Bakke stelde zich op het standpunt dat hij als blanke door d[ie] methode werd gediscrimineerd.

Overigens stelde het hof zijn uitspraak wel dat de st[aat] in beginsel het recht heeft, de toelating overwegingen betrekking tot afkomst qua te laten gelden om histor[isch] gegroeide onrechtvaardigheden teniet te doen en zo[veel] mogelijk gelijke kansen v[oor] allen te scheppen. Dit kunnen betekenen dat van zaak Bakke geen volle[dig] precedentwerking op soort[ge]lijke gevallen kan uitgaan.

Kolonel Mengistu geliefd mikpunt...

LONDEN — Radio A[ddis] Abeba heeft bekendgem[aakt] dat sinds 18 september van vorig jaar negen mislu[kte] aanslagen zijn gepleegd op leider van Ethiopie, kol[onel] Mengistoe Haile Mariam.

De radio maakte bekend hij woensdagavond resultaat zou bekendmaken het onderzoek naar „cent[rale] geleide samenzweringen contra-revolutionairen".

;oede prestaties op wereldspelen Helsinki

IELSINKI — De eerste dag an de wereldspelen in Helsinki eeft niet de serie topprestaties pgeleverd waarvoor dit venement jaarlijks garant aat. Toch werd op de eerste ag een beste wereldseizoenrestatie geleverd. De ostduitser Wolfgang Hanisch wierp de speer 91,14 eter ver. Met die prestatie lom hij naar de twaalfde plaats p de wereldranglijst aller iden.
ichter Hanisch kwam de Noor jorn Grimnes met 88,32 meter veneens tot een prestatie van ereldformaat.
lenry Rono behaalde in lelsinki zijn 22e overwinning an dit seizoen. De Keniaan, die insdag in Oslo het wereldecord op de 3000 meter erbeterde, startte in Helsinki p de 3000 meter steeple chase. lij zegevierde in 8.16.8. De Keniaan, die sedert 19 mei met 8.05.4 wereldrecordhouder op dit nummer is, won in 8.16.8, een tijd die nog door geen andere loper dit seizoen gerealiseerd is. In het spoor van Rono bleven nog drie lopers binnen de 8.25.0.
Edwin Moses, de wereldrecordhouder op de 400 meter horden, was met zijn dertien pas ritme weer een klasse apart. De Amerikaan zegevierde in 48.6 seconden. Harry Schulting, die bij de Westathletic in Sittard voor de eerste maal onder de 50 seconden liep (49.9), deed het in dit sterke gezelschap uitstekend. De 21-jarige Brabander werd vierde in 50.3 seconden achter Moses en twee andere Amerikanen Walker (49.2) en Turner (50.2).
Op de 400 meter dames kwam Irena Szewinska (Polen) tot een uitstekende tijd van 51.0 seconden. Vandaag volgt het hoofdnummer van de wereldspelen: de 10.000 meter. Op dit onderdeel hebben de organisatoren een veld van absolute wereldklasse aan de start. Naast wereldrecordhouder Rono lopen Lasse Viren, de olympische dubbelkampioen van Mu´nchen en Montreal, de Portugees Carlos Lopes, zilver in Montreal, oud-wereldrecordhouder Samson Kimobwa en de Nederlanders Jos Hermens en Gerard Tebroke. Vandaag komt ook Koen Gijsbers in actie op de 400 meter.

Iavelange onderscheiden

BUENOS AIRES — rgentinie heeft woensdag een an zijn hoogste onderheidingen toegekend aan de oorzitter van de internationale oetbalfederatie, Joao Iavelange, voor diens ertrouwen dat het land in staat as het wereldkampioenschap oetbal te organiseren. Iavelange werd commandeur in e Orde van de Bevrijder eneraal San Martin. De inister van Sociaal Welzijn, dmiraal Julio Bardi, zei: avelange begreep de rol die oetbal in de moderne maatchappij speelt en hij weigerde e luisteren naar de valse en nti-patriottische belangen die epaalde secties van de buitenandse pers bevorderden in een oging een verkeerd beeld van et land te scheppen.

Muzikale vorming Banda Abao

WILLEMSTAD — De eilandelijke leergang Muzikale Vorming Banda Abao gaat aterdag officieel van start. Dit s een initiatief van de Cultuurlak van de eilandelijke afdeling Onderwijs en cultuur. De plechtigheid is in het Credit Union-gebouw San Pedro te Ascencion en de aanvang is vijf uur.

Eliminatie ronde van Orfic

WILLEMSTAD — De zestien ploegen, die zich in het kader van het Orfic-toernooi geplaatst hebben als de beste vier van de vier rayon gaan in het komende weekeinde beginnen aan de serie wedstrijden waarbij overeenkomstig het systeem bij het Wereldkampioenschap Voetbal de nummers één en twee van elk rayon zich plaatsen voor verdere deelname aan het kampioenschapstoernooi.
In totaal zullen er zestig voetbalwedstrijden worden gespeeld in deze eliminatieronde. Voor de wedstrijden zijn uitgekozen de terreinen van Rust en Burgh, Post VI, Brievengat Bieuw, Muizenberg en Soto.
De wedstrijden gaat men op de volgende data afwerken: op het Rust en Burgh-terrein op de zaterdagen 1 en 8 juli en op de zondagen 2 en 9 juli. Er is niet meegedeeld hoe laat de wedstrijden worden gespeeld. Op het terrein van Post VI werkt men het volgende programma af: maandag 3 juli, vrijdag 7 juli, maandag 10 juli, dinsdag 11 juli en vrijdag 14 juli, steeds van zes tot negen uur 's avonds; op het Brievengat Bieuw-veld voetbalt men op zondag 8 juli, op het Muizenberg-veld op zaterdag 15 juli en op het Sotoveld ook op zaterdag 15 juli.

Bij de Orfic rekent men er op, dat de ouders van de jongelui, maar ook de voetballiefhebbers in het algemeen van hun belangstelling blijk zullen geven. De buurtleiders moeten contact opnemen met Merlene Felesia en Ibi Schoop in landhuis Hel in verband met de bal voor de wedstrijden en een kleine wijziging in het schema.

Michel Hidalgo blijft bondscoach

PARIJS — Michel Hidalgo blijft coach van de nationale voetbalploeg van Frankrijk. Dat heeft de Franse voetbal federatie in Parijs bekend gemaakt. Het is de bedoeling dat Hidalgo een contract voor vier jaar, tot en met de volgende eindronde om de wereldtitel (in 1982 in Spanje) zal tekenen. Hij is reeds sinds begin 1976 bondscoach.

Krankl tekent bij Barcelona

BARCELONA — De Oostenrijkse international Hans Krankl hoeft een driejarig contract getekend bij FC Barcelona. Ook Valencia, de club van de Argentijn Mario Kempes, had belangstelling voor Krankl getoond. De Oostenrijker is bij FC Barcelona naast Johan Neeskens de tweede buitenlander.



SAN NICOLAS — De Schoolsportcommissie organiseerde gistermorgen in samenwerking met het eilandelijke Sportburo een wandelmars voor scholen van het lager en voortgezet onderwijs. Aan de mars die vanaf het Lago sport park begon en door verschillende straten van San Nicolas trok, namen niet minder dan 5000 schoolkinderen deel. Op de foto: een gedeelte van de lange stoet.

Zestien deelnemers aan WK in Spanje

BUENOS AIRES — Aan het twaalfde eindtoernooi om de wereldtitel voetbal, dat in 1982 in Spanje gehouden wordt, zullen evenveel landen deelnemen als aan het kortgeleden in Argentinie beeindigde elfde toernooi. Deze verklaring gaf Manuel Benito, de voorzitter van het organisatiecomite, in Buenos Aires uit. Benito omschreef de Spaanse beweegreden als: kwaliteit is belangrijker dan kwantiteit. Benito zei bovendien, dat zestien Spaanse steden zich aangemeld hebben voor huisvesting van de WK-eindronde.

Little, senior-league selectie-wedstrijden

WILLEMSTAD — In het Little league-baseballpark te Suffisant wordt in het komende weekeinde een serie wedstrijden afgewerkt waarbij beslist moet worden welke selectie Curacao binnenkort gaat vertegenwoordigen op Puerto Rico en Aruba. Het gaat hierbij om wedstrijden in de senior- en in de little league.
In augustus worden op Puerto Rico de Latijnsamerikaanse little league kampioenschappen gehouden. In een serie van hoogstens drie zal nu uitgemaakt worden of Pariba of Pabao zijn ploeg naar Puerto Rico stuurt. Een soortgelijk kampioenschap wordt in juli op Aruba gehouden in de senior-afdeling. Het programma voor zaterdag en zondag ziet er als volgt uit: zaterdag twee uur de selectie van Pariba en Pabao in de senior league; om vier uur in de little league; zondagmorgen elf uur: de little league-wedstrijd en om één uur 's middags de senior league-wedstrijden. Indien nodig kan men om vier uur de beslissingswedstrijd spelen.

De selecties zijn als volgt samengesteld: Pabao little league: Raymond Nicolas (Cola), Sherman Leonora (Ritz), Sheldon Minguel (Shell), Stevens Martir (Coca), Sedeney Laurens (Ritz), Jerome Damoen (Shell) Arnold Jakoba (Ritz), Raymond Rovina (Sphinx), Rudolf Latina (Ritz), Henrey Capella (Ritz), Marlison Brigitha (Ritz), Roland Maria (Sphinx), Carol Betorina (Coca), Enogh Everst (Crush), Cilerryk Freitas (Shell), Swendly Merien (Coca).
Pariba little league: Gilliard Jansen (Stimorol), Hensley Gerand (Stim.), Ashley Olaria (Stim.), Orlando Steward (Siboney), Sendy Marceli (Sib.), Etienne Ursulita (Sib.), Carlos Martinez (Sib.), Adlai Boudewijn (Sib.), Homero da Costa Gomez (Mos Antillanos), Edison Jonis (Mos. Ant.), Milton Gilbert (Nat. Car. Rental), Deron Clara (Nat. Car.) Reumer Monte (SEL Maduro & Sons), Rudsel Mauricio (Mad.), Carlos Alment (SUBT), Haime Crispino (Mos. Antillanos).

SNELVLUCHT-ACTIVITEITEN

WILLEMSTAD — De postduivenvereniging Snelvlucht heeft zijn activiteiten tijdens de grote vakantie opgeschort. Het programma van de acht wedvluchten voor oude duiven is achter de rug. Na de hervatting van de scholen gaat men met de vluchten beginnen voor jonge duiven. Het programma ziet er voorlopig als volgt uit: op 20 augustus is vanaf Oostpunt plus dertig km; op 3 en 17 semptember vanaf Oostpunt plus vijftig km; op 1 en 15 oktober vanaf Oostpunt plus 75 km en op 29 oktober vanaf San Juan de los Cayos.
In principe mogen er met deze vluchten ook twee oude duiven meedoen waarvoor een aparte prijs zal worden gecreeerd. Voor de rest is men bij De Snelvlucht dankbaar voor de ondervonden medewerking van spoor en andere ondernemingen.

Okker naar derde ronde Wimbledon

WIMBLEDON — Tom Okker is voor de eerste keer in dit seizoen doorgedrongen tot de derde ronde van het herenenkelspel in een internationaal evenement. In de tweede ronde van het toernooi van Wimbledon versloeg de tennismiljonair uit Hazerswoude de Fransman Noah in drie sets: 6-2, 6-3 en 6-2. Okker ontmoet in de derde ronde de Argentijn Guillermo Vilas.

Volleybal finale vanavond

WILLEMSTAD - Op de baan van het Thomas College wordt vanavond het volleybaltoernooi, dat door de volleybalclub van het Postkantoor wordt georganiseerd afgesloten. In de finale komen tegen elkaar uit de plogen van het Shell werknemers recreatie centrum en van de Mariniers kazerne, beiden van Suffisant. In de finale van de verliezers komen tegen elkaar uit de Postkantoor ploeg en de ALM-ploeg. De wedstrijden beginnen om half acht.

Cuboha: invoer body builders vitaminen

WILLEMSTAD — Body building bestaat voor tachtig procent uit het opvolgen van het dieet en twintig procent uit oefenen zo stelt de Curacao body building association (Cuboha) vast in een bulletin, waarin verder wordt meegedeeld dat de Cuboha alle soorten vitaminen, enz kan gaan invoeren voor de bodybuilders. Daartoe is contact opgenomen met een laboratorium in New York, dat gespecialiseerd is in dieten voor bodybuilders. Van dit laboratorium heeft men toestemming gekregen een en ander in te voeren voor de Curacaose deelnemers aan deze tak van sport. Binnenkort zal de Cuboha een catalogus onder de leden verspreiden.

Scheidsrechters-suggestie Cuboha

WILLEMSTAD — De Curacao body-building association (Cuboha) heeft de Curacaose gewichtheffers bond benaderd met het verzoek om tot een officiele scheidsrechtersorganisatie te komen, welke zowel de gewichtshef - als de body building evenementen aan een waardering kan onderwerpen. Dit zou in het belang zijn van beide takken van sport, aldus Cuboha.

Patroonsfeest van Westpunt

WILLEMSTAD — Traditiegetrouw viert de Westpunt-parochie zondag zijn patroonsfeest met de zegening van de zee. Daaraan gaat vooraf een geconcelebreerde Eucharistieviering waarin pastoor Anink en pater Humphrey Paulina voorgaan. Dit gebeurt in de Sint Petruskerk, waarvan het plafond al helemaal vernieuwds is, terwijl men met het schilderwerk ook al ver onderweg is. Pastoor Anink steekt zijn dankbaarheid voor de medewerking welke hij mocht ontvangen niet onder stoelen of banken. Daarom hoopt hij dat velen ook van buiten Westpunt, zondag eens een kijkje komen nemen in de zich vernieuwde kerk. De misviering begint om half negen. Daarna houdt pater Paulina tegenover de kerk op de rotsen de preek en zegent vervolgens de zee. Het eigenlijke patroonsfeest is vandaag-donderdag, het feest van Petrus en Paulus. Als onderdeel van de Sint Petrusviering zal Ellis Juliana zondagavond om half zeven het een en ander komen vertellen over oude gebruiken, terwijl hij ook uit eigen werk zal voordragen. De pastoor hoopt dat voor beide gebeurtenissen de nodige belangstelling zal bestaan.

WILLEMSTAD — Een nieuw body builderstijdschrift heeft de best by foto geselecteerd en kwam daarbij tot de conclusie dat wereldkampioen Kal Szkalak (zie foto) van de VS eigenlijk op de derde plaats thuis hoort.

Hospitaal weigert garantiebrieven verzekeringsmij

WILLEMSTAD — Het Elisabeth Hospitaal heeft besloten om ingaande 1 juli geen garantiebrieven meer te aanvaarden van particuliere verzekeringsmaatschappijen. Door de afdeling Opname zullen slechts garantiebrieven worden aangenomen van werkgevers die instaan voor alle de betaling van alle kosten van medische verzorging. Aldus blijkt uit een vandaag door het ziekenhuis uitgegeven persmededeling.

De maatregel is genomen omdat vele rekeningen slechts gedeeltelijk of helemaal niet worden voldaan.
Een van de redenen van het niet of maar gedeeltelijk betalen, is de beperkte garantie die particuliere verzekeringsmaatschappijen kunnen verstrekken.
De garantie van deze maatschappijen reikt niet verder dan hetgeen in de polisbepalingen staat, bijvoorbeeld verpleging 3e klasse met uitsluiting van maagaandoeningen.
Meerkosten komen dan voor rekening van de patient en het komt voor, dat deze kosten niet worden betaald, zo blijkt uit de persmededeling. De patienten bieden de garantie van de verzekeringsmaatschappij aan als een volledige garantie en tot op heden werd deze garantie door het ziekenhuis aanvaard. Nu echter meer en meer blijkt dat patienten zich laten verplegen in een hogere klasse dan waarvoor men verzekerd is en voor aandoeningen waar men niet voor verzekerd is, is het ogenblik aangebroken waarop het St. Elisabeth Hospitaal de garantiebrief van particuliere verzekeringsmaatschappijen moet afwijzen.
Met ingang van zaterdag 1 juli worden deze garantiebrieven van verzekeringsmaatschappijen niet meer aanvaard door het Sint Elisabeth Hospitaal.

Sport: Kodela en Douane

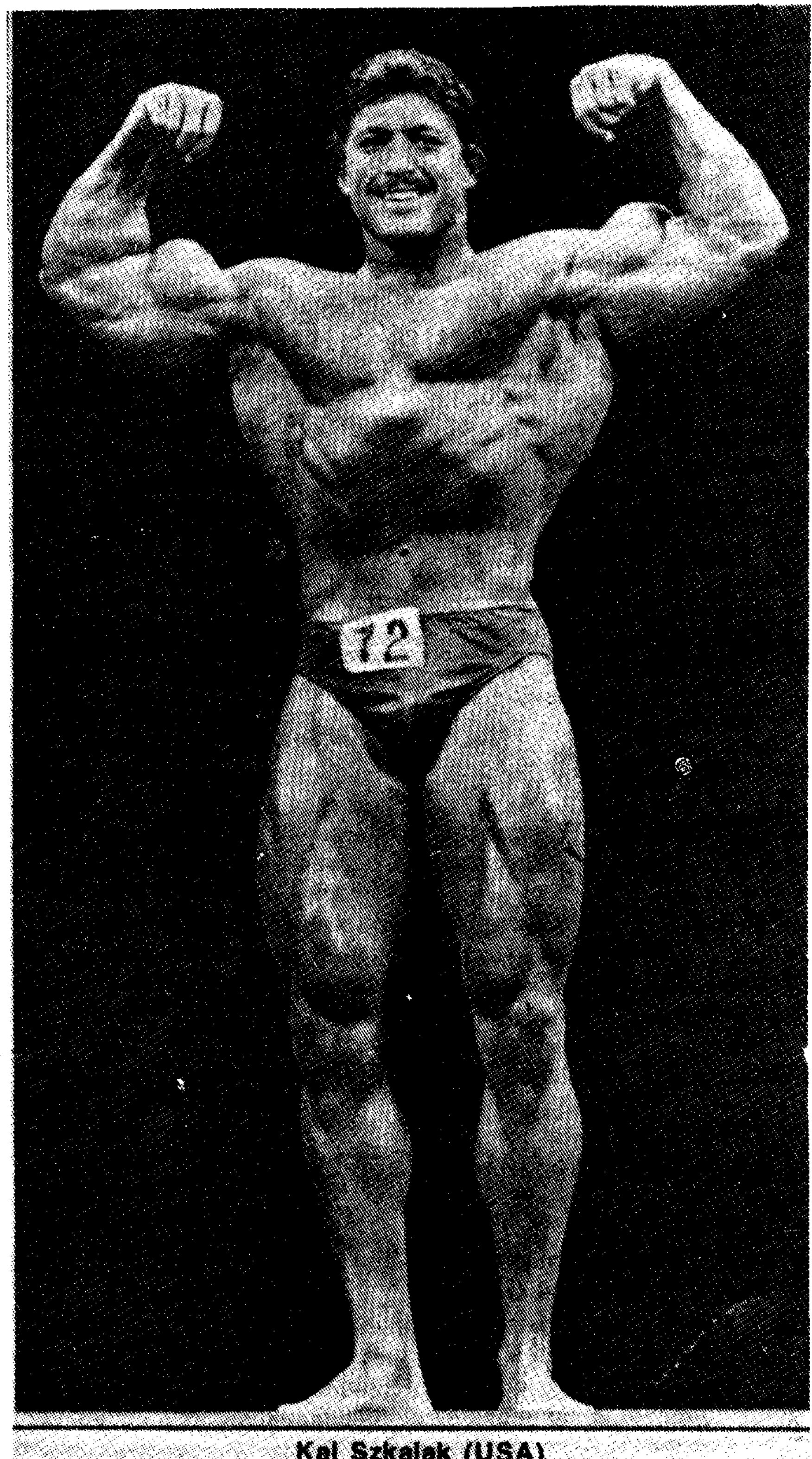
WILLEMSTAD — Ongeveer 120 sporters zijn betrokken bij de wedstrijden tussen de sportclubs van Kodela (stroombedrijf) en de Douane. Deze sportieve krachtmeting krijgt in het komende weekeinde zijn beslag,. Op de eerste wedstrijdavond verspreidt men zich over twee verschillende plaatsen: na de officiele opening in de Kodelacantine om acht uur beginnen om half negen de casino-en damwedstrijd in dezelfde cantine; om half negen ook begin de basketballwedstrijd welke gespeeld wordt op de baan van het Shell werknemers recreatiecentrum.
Zaterdagmorgen om negen uur beginnen de tenniswedstrijden op de banen van de Douaneclub aan de Mortiersweg; om half tien die morgen is er een defile over de Mortiersweg naar het Monrepos-terrein. Om tien uur is er een softballwedstrijd op het Mon Repos-veld; om één uur 's middags beginnen de tafeltenniswedstrijden in de Douaneclub. Om vier uur is er een voetbalwedstrijd, om zeven uur te Mon Repos en om acht uur 's avonds begint de volleybalwedstrijd, ook in de Douaneclub. Voor zondag staat de domino wedstrijd (aanvang om elf uur) op het programma met om twee uur 'smiddags de sluiting van de sportontmoeting tussen Kodela en de Douane.

Huwelijk Caroline ingezegend

MONTE CARLO — Monseigneur Gilles Barthe, bisschop van Frejus-Toulon en voormalig bisschop van Monaco, heeft vanmorgen, geassisteerd door de huidige bisschop van Monaco mgr. Edmond Abele, het huwelijk ingezegend dat woensdag is gesloten tussen prinses Caroline Grimaldi van Monaco en de Franse zakenman Philippe Junot.
De huwelijksplechtigheid begon om half twaalf, toen de bruid, gekleed in een witte japon van geborduurde tule, aan de arm van haar vader, prins Rainier, de paleiskapel binnenstreed.
De moeder van de bruid, wier eigen huwelijk in 1956 in de kathedraal van het vorstendom ook was ingezegend door mgr. Barthe, droeg een gele japon van crepe-georgette van Dior, het modehuis dat ook voor Caroline's toilet had getekend.
De kapel van Sint Jan de Doper werd zo streng bewaakt, dat de geinviteerde gasten drie controleposten door moesten. De schat aan bloemen in de kapel was door prinses Grace zelf gerangschikt.
De kerkelijke plechtigheid duurde 25 minuten. De bruidegom maakte een erg gespannen indruk. Hij hield zijn grijze hoge hoed vast omklemd en ging niet in op het verzoek van de fotografen in de lens te kijken. Hij hield ogen op de grond gericht en prinses Caroline hield zijn arm vast op een manier alsof het erop leek dat ze hem leidde. De prinses blijft na haar huwelijk ,,prinses Caroline, mevrouw Philippe Junot'' heten.

Staking op toeristenschip Eugenio C

WILLEMSTAD — Op het passagierschip Eugenio C dat zondag Curacao zou aandoen is gisteren een staking uitgebroken onder de bemannningsleden. Aan Maduro & Sons, de agent van het toeristenschip, is vanmorgen een telexbericht gezonden dat de reis naar Curacao is afgelast vanwege een staking aan boord van de Eugenio C. Hoewel het bericht afkomstig was uit Caracas, Venezuela, was vanmorgen nog niet bekend waar het schip precies lag gemeerd en welk vaarschema zal worden gehanteerd.
Maduro & Sons wist vanmorgen dus nog niet wanneer de Eugenio C Curacao zal aandoen. Omdat het schip Curacao zondag niet meer zal aandoen zijn de verstrekte vergunningen voor het openen van winkels vervallen. De winkels zijn zondag dus normaal gesloten, in tegenstelling tot gisteren verstrekte berichten.



Kal Szkalak (USA)

Horecaf onderstreept belang hoorzitting

WILLEMSTAD — "Tijdens de hoorzittingen georganiseerd gedurende het verblijf van de Nederlandse parlementaire delegatie op de Antillen hebben diverse organisaties gebruik gemaakt van de gelegenheid om hun hart te luchten. Dit bewijst de noodzaak die er bestaat aan een direkt contact tussen enerzijds politici en regeringsfunctionarissen en anderzijds speciale organisaties als de vakbonden".
Dit zei een woordvoerder van de Horecaf gisteren tijdens het wekelijkse radioprogramma Tribuna di proletario voor de Curom. De woordvoerder zei dat het jammer is dat dergelijke gesprekken slechts plaatshebben als er moeilijkheden zijn terwijl duidelijk is bewezen dat de noodzaak bestaat voor frequentere discussies tussen genoemde partijen.

Geen concrete toezeggingen over Meteo

WILLEMSTAD — Het gesprek tussen de Abvo en de centrale regering over de Meteorologische dienst heeft gisteren niet tot concrete resultaten geleid. Van de zijde van de overheid werd meegedeeld dat er nog geen beslissing is gevallen over een eventuele gratificatie voor het personeel. Wel bleek dat de regering in principe slechts een maandelijkse salaris bij wijze van een gratificatie uitkeert. Een definitieve beslissing hierover is echter nog niet gevallen. Voor wat betreft de aanpassing van de salarisschalen, werd van de zijde van premier Rozendal naar voren gebracht dat de overheid gisteren pas de resultaten van de functie-analyse ontving van de afdeling Personeelszaken en dat deze zijn doorgestuurd naar de GO-A.
Naar verluidt dat de GO-A in de loop van de volgende maand bijeenkomen waarbij onder meer het voorstel van het Meteopersoneel ter sprake zal komen. Het GO-A kan slechts haar mening geven over bepaalde ambtenarenzaken waarna de regering de uiteindelijke beslissing neer

Bomontploffing op markt Jeruzalem

JERUZALEM — Vandaag heeft zich een krachtige ontploffing voorgedaan op een open groenten- en fruitmarkt in Jeruzalem, aan de vooravond van het bezoek van de Amerikaanse vice-president Mondale aan Israel. Volgens de politie zijn er ten minste drie mensen om het leven gekomen en twintig gewond.

Frankrijk doet mee aan ontwapeningsoverleg

Geneefs beraad krijgt gewijzigde vorm

NEW YORK — Frankrijk, de Verenigde Staten, de Sovjet-Unie en Groot-Brittannie zijn woensdag overeengekomen de Geneefse ontwapeningsconferentie een nieuwe vorm te geven. De overeenkomst, die naar verwacht wordt door de VN-assemblee, die op een speciale zitting over ontwapening spreekt, gesteund zal werden in een slotverklaring, betekent een doorbraak daar Frankrijk voorheen weigerde deel te nemen aan ontwapeningsbesprekingen. Volgens welingelichte kringen verzette China zich niet te de stap maar zal vermoedelijk voorlopig niet deelnemen aan ontwapeningsbesprekingen.

Zowel Frankrijk als China gingen voort met het nemen van kernproeven in de atmosfeer terwijl de drie andere kernmogelijkheden alleen ondergrondse kernproeven namen. Intussen beloofde Groot-Brittannie ten overstaan van de algemene vergadering van de Verenigde Naties geen kernwapens tegen niet-nucleaire mogendheden te gebruiken tenzij uit zelfverdediging. Sir Dedrick Ashe, de belangrijkste Britse onderhandelaar, deed deze belofte in een poging de bezorgdheid weg te nemen van die staten die weigerden het verdrag inzake het niet-verspreiden van kernwapens te tekenen..

De VS, de Sovjet-Unie, Groot-Brittannie en Frankrijk dienden een werkdocument in voor opneming in het slotdocument van de VN-assemblee . Dit behelst de vorming van een nieuw ontwapeningscomite ter vervanging van het Geneefse orgaan dat sedert 1962 bijeenkomt en waarin Frankrijk noch China een rol heeft gespeeld.

Het nieuwe orgaan, dat naar verwacht wordt na enige amendering door de Derde Wereld aanvaard zal worden, zou openstaan voor de vijf landen die kernwapens hebben en 32 andere landen die in overleg met de voorzitter van de VN-assemblee gekozen zouden worden. Daarmee zou Frankrijk voor het eerst in jaren weer een volledige partner worden in ontwapeningsonderhandelen. De andere nieuwe leden zouden vermoedelijk Derde-Wereldlanden zijn.

Voorgesteld werd dat het ontwapeningscomite in januari 1979 in Geneve zal bijeenkomen. Het voorzitterschap zou maandelijks rouleren onder de leden van het comite. Landen die geen lid zijn, zouden, als zij dat wensen, uitgenodigd worden hun opvattingen kenbaar te maken als zaken van speciaal belang voor hen aan de orde zouden komen.

VN-secretaris-generaal Kurt Waldheim zou als zijn persoonlijke vertegenwoordiger de uitvoerend secretaris van het comite aanwijzen. Het comite zou periodiek rapport uitbrengen aan de algemene vergadering der Verenigde Naties.

Koppeling in de ruimte

MOSKOU — De Sojoez-30 met twee ruimtevaarders aan boord is gisteren vastgemaakt aan de Saljoet-6, het Sovjet-Russische ruimteschip, dat al met twee man om de aarde draaide. De koppeling werd om 20.40 uur Moskou-tijd (13.40 uur Ant. tijd) tot stand gebracht. De Sojoez-30 was dinsdag van Baikonoer gelanceerd.

De twee ruimtevaarders Pyotr Klimoek van de SU en Miroslaw Giermanszewski uit Polen hebben speelgoedmodellen van een Russische beer en een Poolse meisje in boerenklederdracht meegenomen als gift voor de bemanning van de Sojoez-29.

De Sovjet-Russische televisie toonde in een speciaal bulletin aan het eind van het programma de ruimtevaarders die elkaar groetten door het luik. Daarna kwamen beelden van de verwelkoming in het ruimteschip door Wladimir Kovalyonok en Alexander Ivansjenkov, die al bijna twee weken in de ruimte zijn. De vier gaven elkaar de rechterhand als teken van triomf.

Tass zei dat Giermanszewski en Klimoek zeven dagen aan boord van de Saljoet zullen blijven en een onderzoekprogramma zullen uitvoeren waarvan bepaalde onderdelen gezamenlijk door Russische en Poolse geleerden zijn uitgewerkt. Daaronder zijn medische proeven voor onderzoek van de uitwerking van gewichtloosheid op het menselijk lichaam en het nemen van foto's van de aarde.

De vier ruimtevaarders voelen zich goed en zijn al met hun gezamenlijk vluchtprogramma begonnen, aldus Tass.

Brits asiel aan Sovjet-diplomaat

LONDEN — De derde-secretaris van de Sovjet-Russische ambassade in Geneve, Wladimir Rezun, is naar Groot-Brittannie gevlucht en heeft daar politiek asiel gekregen. De Britse minister van Binnenlandse Zaken maakte woensdag bekend dat Rezun met zijn vrouw en hun twee kinderen in het land mogen blijven. Rezun hield zich in Geneve vooral met ontwapeningskwesties bezig. Over de reden van zijn vlucht zijn geen bijzonderheden bekend. Britse kranten meldden dat hij al twee jaren geleden in Geneve was ondergedoken en dat hij zich [illegible] met Amerikaanse diplomaten in verbinding had gesteld over de mogelijkheid van asiel in de Verenigde Staten. Die hadden de boot afgehouden met het oog op de toch al niet zo beste Amerikaans-Russische betrekkingen.

Aanslag op villa van Italiaanse politicus

ROME — Vanochtend vroeg is een bomaanslag gepleegd op de villa van Ugo la Malfa, voorzitter van de Italiaanse Republikeinse Partij en misschien kandidaat voor het presidentschap.

De aanslag op de villa in de buurt van Anzio veroorzaakte begin van brand. De door de buren gewaarschuwde brandweer had er weinig moeite mee.

La Malfa en zijn gezin bevonden zich op het ogenblik van de aanslag in Rome.

Ze zijn er......
Leren Spike Schoenen
in diverse kleuren
CUPIDO
Zuikertuintje
Telefoon 36054

Te koop
Wegens vertrek
Yamaha 50
in uitstekende conditie
Telefoon 76777
van 8.00 a.m. — 4.00 p.m.

CADEAUX en SOUVENIRS
CURAVA

For all your
Colour or
Black & White
Posters.....
Photo Studio Star
at Suffisantweg 58
Telephone 43787

't Oosters Huisje
heeft a.s. zaterdag:
stroop soesjes met jonge klapper
en:
Soto Ajam (kip).
In de winkel verkrijgbaar de èchte indon - kroepoek - oedang sidoardjo.
Winkeltijden:
dagelijks van 8.30 tot 12.00 uur
en van 2.30 tot 6.15 uur
Maandagochtend gesloten

Wij ontvingen voor U
De veelgevraagde
Blousons en wijde Blouses
Alle maten, kleuren en modellen volgens de laatste mode:
BIG, BIGGER, THE BIGGEST
Ook weer een grote sortering enkelbandjes (anklets) exclusief bij:
MAISON RUTH
De elegante dames-boutique aan de Dr. Maalweg/Dr. Hugenholtzweg
VRIJDAG KOOPAVOND TOT 9.00 UUR

OPROEP
Het Bestuur van de Nederlands Antilliaanse Academie roept sollicitanten op voor de funktie van
CURSUSLEIDER
van de Antilliaanse Lerarenopleiding op Aruba.
Gegadigden dienen in het bezit te zijn van een volledige bevoegdheid voor het geven van onderwijs aan een school voor HAVO/VWO en een ruime onderwijservaring.
Salariëring geschiedt volgens schaal 40, naar leeftijd.
De opleiding bestaat uit:
Lerarenopleiding technisch onderwijs en
Lerarenopleiding A.V.O.
Sollicitaties vóór 5 juli te richten aan de secretaris van de Stichting
p/a Kaya Yay Römer 9.

Geklede zijden rokken met bijpassende blouses, geschikt voor cocktail.
Tevens leuke sportieve jurkjes van katoen.
Natuurlijk bij:
Boutique concorde
Prof. Kernkampweg 6
zijweg Emancipatie Blvd.
t.o. Flowershop Adlilee
Morgenavond Koopavond tot 7.00 uur.

WEST-END DONDERDAG OM 7.00 & 9.00 P.M.
Een film met spannende vaart
"A STREETCAR NAMED DESIRE" MARLON BRANDO
f. 2.50 — f. 1.50 Eng./Spaans Boven 18 jaar.

EILANDGEBIED CURAÇAO
De direktie van het Eilandelijke bibliotheekwezen maakt bekend dat de Openbare Bibliotheek aan de Johan v. Walbeeckplein 13 wegens inventarisatie voor het publiek
GESLOTEN
zal zijn vanaf maandag 3 juli 1978 tot en met zaterdag 15 juli 1978.
Afd. P.R. R. M. de Paula
Directrice.

Super
Icecream
ta presentá
grandioso show de
Centro
Pro Arte
ku
HEROUDINI
Fechanan: 30 di Yüni; 1 i 2 di Yüli pa 4'or di atardi.
Preis: F. 2,50 pa mucha i F. 4,00 pa hende grandi.
Lo tin hopi sorpresas manera e ox- goochelaar di Aruba, Bonaire i tambe payasonan Soy ku Plooy.
Kaarchi na benta serka:
Boekhandel Salas
Super Snack na Saliña
Fruteria DOS SANTOS (dilanti La Bonanza (O)
i tambe na Centro Pro Arte.

OPENBARE AANBESTEDING
Namens het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao wordt bekend gemaakt de aanbesteding van bestek no.: 78-32:
Het leveren en installeren van een luchtkoelinstallatie in een te bouwen houten barak bij de Dienst Openbare Werken te Parera.
De inschrijvingen dienen in een gesloten enveloppe, waarop vermeld staat: bestek no.: 78-32 uiterlijk op 13 juli 1978 vóór 10 uur in de daarvoor bestemde bus voor de kleine vergaderzaal op de tweede verdieping van het Bestuurskantoor, Concordiastraat 24, te worden gedeponeerd.
De opening van de bus geschiedt om tien uur precies.
Bestek en tekening zijn vanaf heden te verkrijgen ten kantore van de Dienst van Openbare Werken, Parera, tegen betaling van f. 15.— per stel.
Het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,
A. Th. de Jongh. M.C.

ONTVANGEN:
een bijzonder mooie collectie
KORTE EN LANGE JAPONNEN
BLOESJES - ROKKEN EN SLACKS
Hello Country Inn

CULTUREEL CENTRUM CURAÇAO
"TONEEL VANDAAG"

Zelbo Meubelen
heeft een geweldige
UITVERKOOP
vanuit haar magazijn te Suffisant
(vroeger Matrassen Fabriek)
op 29, 30 en 1 juli
's morgens vanaf 10.00 uur
's middags van 2.00 tot 6.30 uur
Zorg dat U erbij bent.

TA BUSKA
KAS
pa fefe
Dispuesto pa paga [illegible]
Pa informashon telefon 12650-43063

n.v.
204 Volkswagenweg Kuntbaftart
GEVRAAGD
PLEISTERAARS
Melden bij [illegible]

FATUM
Wegens verdere uitbreiding
Voor de AFDELING LEVEN
Voor de AFDELING VARIA
Voor de AFDELING BRAND
Voor de AFDELING AUTO
Voor de AFDELING AUTO
Fatum N.V.
P.O. Box 228

Men's Shop
Uw Heren Kledingzaak
Winkelcentrum Promenade
Telefoon 37688
VRIJDAGAVOND KOOPAVOND

Voorzichtigheid geboden invoering van zonne-energie

NEW YORK — De opkomst van zonne-energie in de Verenigde Staten gaat op het moment zo hard, dat sommigen zich akelig in de vingers snijden in hun haast ook gebruik te kunnen maken van deze schone en relatief goedkope energiebron. Dit zegt architect Malcolm Wells die net samen met ingenieur Irwin Spetgang een boek heeft geschreven met als titel: „Hoe koop ik zonneverwarming zonder mijn vingers te branden".

Van de bestaande huizen en woningen in de Verenigde Staten is er naar schatting maar één op de zeven zondermeer geschikt voor het gebruik van zonneverwarming. Niettemin kan in bijna elk huis apparatuur worden aangebracht om water te verwarmen, als de nodige aanpassingen maar worden gemaakt.

Zo vereist het gebruik van zonneapparatuur niet alleen een technische wijziging van de woning, ook de mentaliteit van de gebruiker moet anders worden. Als dit niet gebeurt dan loopt men de kans zich financieel goed in de vingers te snijden, aldus Wells.

ISOLATIE

„Verwacht niet dat zonneverwarming u de tijd van vóór het Arabische olie-embargo terugbrengt. Zonneverwarming komt neer op het opslaan van de zonnewarmte en het zorgvuldig gebruiken daarvan. Dat betekent dat een door de zon verwarmd huis beter geïsoleerd moet zijn dan gebruikelijk was.

Ook betekent het dat de thermostaat lager gedraaid moet worden als je weg gaat, dat je meer op dekens moet vertrouwen om het 's nachts niet koud te hebben en dat je geen kamers onnodig verwarmt".

Uit een onderzoek van de grootste bank van de Verenigde Staten, de Bank of America uit San Francisco, blijkt dat het investeren in zonneverwarming een kostbare zaak is. Toch kan de investering gemakkelijk worden terugverdiend, ondermeer door lagere gas-en elektriciteitsrekeningen en door de waardestijging van het huis. Voorwaarde is wel dat de aanleg op juiste wijze is gebeurd.

Volgens Wells kunnen de glasfabrikanten de invoering van zonne-energie een grote duw in de rug geven als zij een soort glas kunnen ontwikkelen dat de zonnestralen wel doorlaat, maar [illegible] niet naar buiten laat ontsnappen. Wells is op dit punt een kenner want hij heeft al vele zonnewoningen ontworpen.

PLASTIC LENS

De ontwikkeling op dit gebied van zonne-energie [illegible] Amerikaanse ministerie van Landbouw maakte dinsdag bekend dat er een plasticlens is ontwikkeld waarmee het gebruik van zonneenergie voor industriele doeleinden of voor de opwekking van elektriciteit, mogelijk wordt. De lens concentreert het binnenvallende zonlicht op een waterbuis. De temperaturen die dan ontstaan kunnen oplopen tot 225 graden Celcius. Een groot bijkomend voordeel is dat de lenzen goedkoop kunnen worden gemaakt.

De lenzen zijn aan de binnenzijde gegraveerd. Het aantal groefjes kan oplopen tot 1.000 per meter. De hoek van de groef varieert van bijna nul tot 45 graden. De groefjes zorgen samen voor de concentratie van het zonlicht. Als de lens wordt gebogen, wordt de concentratie nog veel hoger.

Het licht wordt door de lens op een zwarte, warmte-absorberende waterbus geconcentreerd waardoor stoom ontstaat.

Scheikundige Shlomo Rosenbaum, die een groot aandeel heeft gehad in de ontwikkeling van de lens, vindt het grootste voordeel van de lens dat hij in bijna elk vorm of samenstelling kan worden gemaakt. De staat California beproeft de lens op het moment in een grota kas.

Economisch

...ort

Op de Japanse betalings...s is de vorige maand een ...t van 110 miljoen dollar ...taan vergeleken met een ...chot van 229 miljoen ...r (herzien) in april en een ... saldo van 890 miljoen ...r in mei van het vorige ..., zo heeft het ministerie van ...ncien in Tokio meegedeeld. ... overschot op de lopende ...ing bedroeg in mei 750 ...n dollar tegen in april 1,74 ...rd (herzien) en in mei van ... vorige jaar 85 miljoen ...r. De handelsbalans wijst ... de afgelopen maand een ... saldo van 1,35 miljard ...r aan tegen 2,27 miljard in ... en 603 miljoen in mei 1977. ... Japanse uitvoer nam de ...e maand vergeleken met ... 1977 met 27 procent toe tot ... miljard dollar, de invoer ... 16 pct tot 6,27 miljard.

...et Marokkaanse ministerie ... Handel en Industrie heeft ...lijst van meer dan 200 ar...en gepubliceerd die niet ...r in Marokko mogen worden ...voerd. Volgens ambtenaren ...abat gaat het om luxe goe...n of om goederen die in ...kko zelf in voldoende mate [illegible]

[illegible]

...Op verzoek van [illegible] ...wikkelingslanden [illegible] op ...dag 3 juli in Genève een ...ndere zitting [illegible] ...de commissie voor handels...rekingen van de GATT. Na ... mededeling werd van niet...e zijde vernomen dat de ...effende landen bang zijn [illegible]

[illegible]

...Het bruto nationaal ...ukt (BNP) van West...land [illegible]

[illegible]

In de voorwas...

JOHANNESBURG — Een grondige wasbeurt om erachter te komen of de patient een blanke of een zwarte was, dat was de vorm van eerste hulp die een zwerver ontving [illegible] huis alleen voor blanken in Johannesburg. Naar verluidt trof het verzorgend personeel onder het vuil een blanke huid aan, hetgeen reden was de man voor behandeling toe te laten. Het bericht vermeldt niet of het de patient toen al zwart voor de ogen was geworden.

HENDERSON
J.- MARKET
SPECIALS
UHC SELECT RIJST 25 lbs. 11.69
HOMBURG ARDENNER WORST ½kg 2.49
UHC GEHAKT ½kg 1.89
UHC NEW ZEALAND SALTED BUTTER ½lb 0.79
UHC IGLO FISH STICKS 170 gr. 2.59
CHICKEN TIGHS W BACK 5LB 3.99
UHC HEINZ TOMATO CATSUP 32 oz. 2.09
UHC ARMOUR VIENNA SAUSAGES 5oz. 0.75
UHC WHITE HOUSE APPLE SAUCE 8oz. 0.43
PREMIUM UNSALTED CRACKERS 16oz. 2.29
HOMBURG Snijworst .... 1/2 kg 3.89
BOOTH Flounder Fillet .... 16 oz. 4.89
[illegible]
HYDE PARK Cheese Balls .... 5 oz. 1.99
HYDE PARK Corn Chips .... 7 oz. 1.99
BORDEN [illegible] .... 16 oz. 3.19
HYDE PARK [illegible] 2.89
[illegible] Orange Drink Mix .... 29 oz. 2.89
DOGFOOD ASSTD 16oz. 0.49
CUMPRA NA HENDERSON I SPAAR HOPI CEN

Tegenstanders hebben de tijd niet mee

Kruistocht in VS tegen abortus

NEW YORK - Vijf jaar na de legalisatie van abortus in de VS hebben tegenstanders van deze veel betwiste ingreep de passies opnieuw doen laaien. Zij hebben een „kruistocht" georganiseerd om te bereiken dat abortus verboden wordt. In de [illegible]

In Ohio, Nebraska en Minnesota werden klinieken in brand gestoken. Vrouwen die in Portland (Oregon) een abortuskliniek verlieten werden achterna gezeten en uitgescholden voor moordenaars. In Phoenix (Arizona) is dokter Robert Ta[illegible], een specialist in zwangerschapsonderbrekingen, het mikpunt van pesterijen en bedreigingen. Zijn wagen is onder vuur genomen en zijn hond heeft hier met het leven gebetaald.

Dokter [illegible] Jefferson, die voorzitter is van de „nationale commissie voor het recht op leven" heeft gezegd dat „deze kruistocht zal worden gevoerd tot de overwinning is behaald."

De organisatie is toonaangevend in de strijd tegen de vruchtafdrijving. Zij beweert een miljoen leden te tellen, heeft 1.500 kantoren over het hele Amerikaanse grondgebied verspreid, en beschikt over een budget van ongeveer 3 miljoen gulden. Haar grootste bondgenoot is ongetwijfeld de katholieke kerk [illegible] tegen abortus. [illegible] waarin [illegible] worden [illegible] openbaar [illegible] tegen abortus, [illegible] Washington [illegible] is monseigneur James McHugh belast met de coördinatie van de activiteiten van alle pressiegroepen die ijveren voor het afschaffen van de legalisering van abortus door middel van een grondwettelijk amendement. De legalisering is vijf jaar geleden van kracht geworden na een uitspraak van het Amerikaanse hooggerechtshof.

De tegenstanders van abortus trachten zo veel mogelijk ruchtbaarheid te geven aan hun actie. Zo marcheerden zij op 30 mei, Memorial Day, door de straten van New York. Tevens wenden zij alle mogelijke invloed aan om plaatselijke en nationale autoriteiten voor hun wagen te spannen. Tot dusver hebben 13 Amerikaanse staten een resolutie goedgekeurd voor een verbod op abortus. In het congres behaalden de tegenstanders een belangrijke overwinning toen de Amerikaanse volksvertegenwoordigers besloten dat minder gegoede vrouwen die een zwangerschapsonderbreking wensen, voor deze ingreep geen aanspraak meer kunnen maken op terugbetaling door de ziekteverzekering van de staat. Alleen vrouwen die abortus hebben ondergaan om gezondheidsredenen of omdat zij verkracht werden, kunnen verder op financiele staatshulp rekenen. In 1977 kwam de staat [illegible] in 275.000 zwangerschapsonderbrekingen, [illegible] totaal ongeveer 1,3 miljoen abortussen zijn uitgevoerd.

De [illegible]ers van abortus [illegible] nog niet uit het [illegible] zij zijn niet van plan [illegible] neer te zitten. Vooral in de hoek van de feministische bewegingen wordt hevig gereageerd.

Een tweede belangrijke hinderpaal op de weg van de abortustegenstanders is de tijd. De legalisatie is reeds vijf jaar van kracht en de Amerikanen, ook de Amerikaanse katholieken, hebben er in die periode reeds vrij veel gebruik van gemaakt.

De directrice van een bureau voor „familieplanning" in New York zegt over abortus: „Niemand beweert dat abortus iets mooi is, maar het is nog steeds de beste oplossing voor een vrouw die zwanger is en geen kind wenst."

Carter verdedigt veiligheidsadviseur

FORT WORTH, texas. President Carter heeft in Fort Worth in Texas gezegd dat hij niet zal toestaan dat de Sovjet Unie een loopje neemt met de Verenigde Staten. Verwijt zij probeeren de ontspanning te bevorderen [illegible] eenkomst af te [illegible] perking van de [illegible] wapening.

Hij verzocht de Sovjet Unie en Cuba ook op te houden met hun aanvallen op zijn adviseur voor veiligheidszaken Zbigniew Brzezinski, en hem de schuld te geven van internationale wrijfpunten.

Carter zei dat de Amerikaanse buitenlandse politiek tot stand kwam in samenwerking tussen hem, Brzezinski, minister van Buitenlandse Zaken Cyrus Vance en anderen.

„Er zijn er echter die niet zijn ingenomen met wat ik doe en zij zoeken een zondebok zonder mij persoonlijk aan te vallen", aldus de Amerikaanse president.

„Ik vind het niet juist van de Sovjet Unie en Cuba dat zij zich werpen op dr. Brzezinski. Wij willen met de Sovjet-Unie kunnen opschieten, maar we zullen ons niet in het ootje laten nemen", zei hij.

Goed begin...

AKEN — Geld van zijn aanstaande, bijna 900 gulden, en wel direct gebracht door de bruid, bleek dinsdag de enige oplossing voor een Nederlandse taxichauffeur om niet in een Westduitse cel te belanden. Hij liep vast aan de grens bij Aken doordat hij niet voldoende geld had om een eerder opgelopen boete wegens rijden onder invloed te betalen en dreigde daardoor wegens insolventie in de cel te komen in plaats van vrijdag voor het altaar te kunnen verschijnen. In opperste nood belde hij zijn aanstaande die [illegible] het geld [illegible] begint al goed."

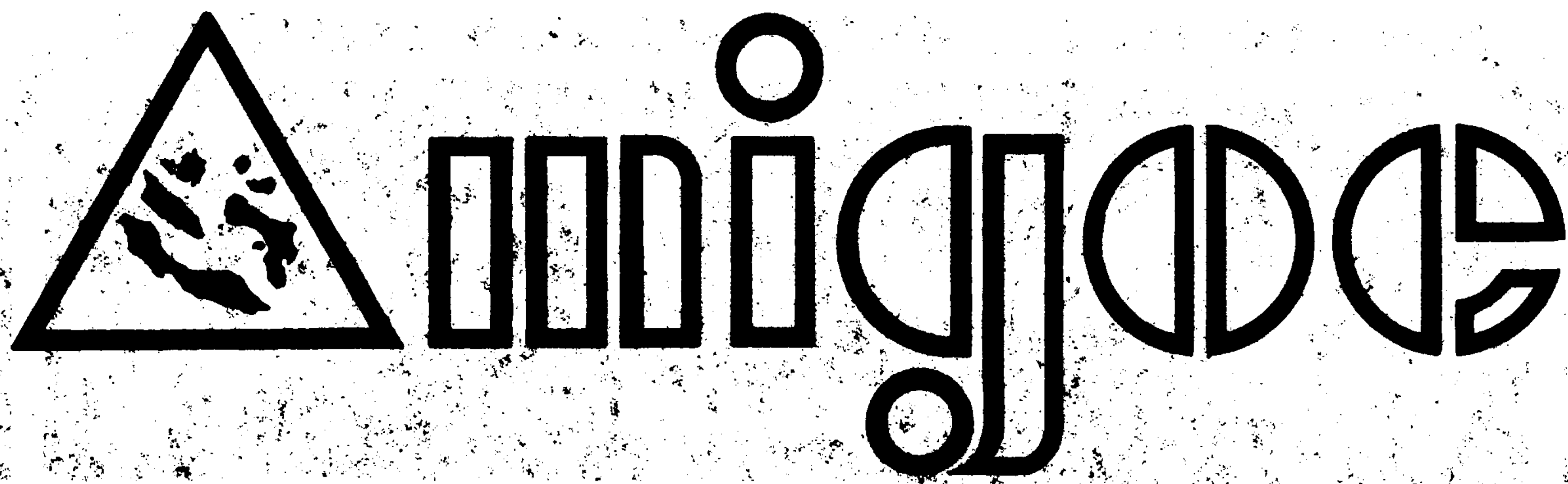
Schadeloosstelling kinderen Rosenberg

WASHINGTON — De [illegible] in 1953 op beschuldiging van spionage voor de Sovjet-Unie werd terechtgesteld, krijgen van het Amerikaanse ministerie van justitie 195.000 dollar [illegible] vergoeding van kosten die zij hebben gemaakt bij hun pogingen naar eerherstel voor hun ouders.

Functionarissen van het ministerie deelden mee dat dergelijke betalingen mogelijk zijn geworden sinds de aanvaarding in 1974 van een amendement op de wet op de vrijheid van informatie. Krachtens dit amendement kan de overheid „redelijke wettige" kosten vergoeden, gemaakt door mensen die hun toevlucht tot gerechtelijke acties hebben moeten nemen om toegang te krijgen tot informatie waarover de overheid beschikt. Het bedrag dat Michael en Robert Meeropol, de kinderen van het echtpaar Rosenberg, ontvangen [illegible] het van kracht worden van het genoemde amendement wordt uitbetaald. De [illegible] hebben sinds juli [illegible] stukken van de federale recherche (FBI) betreffende hun ouders ter inzage te krijgen, op grond van de wet op de vrijheid van informatie die onder bepaalde voorwaarden de openbaarmaking van documenten uit de regeringsarchieven mogelijk maakt. Tot dusver hebben zij ruim 100.000 stukken gekregen, maar daarvoor moesten zij verscheidene malen de rechter inschakelen.

[illegible] delegatie in Zaïre

KINSHASA — [illegible] militaire delegatie [illegible] leden is zaterdag [illegible] in Kinshasa voor [illegible] met president [illegible] andere regerings[illegible] mogelijke hulp aan Zaïre. De delegatie kwam uit [illegible] in het aangrenzende [illegible] zal ongeveer [illegible] Kinshasa blijven [illegible] Boebi staat gene[illegible] Tien van [illegible] Chinese landmachtstaf. Er maken ook officieren van de Chinese marineacademie deel van uit. Een week geleden zijn Chinese marine-instructeurs in Zaïre aangekomen voor de opleiding van Zaïrese marinepersoneel. Dit bestaat uit [illegible] man op 12 patrouillevaartuigen.



English Companion

Surinam signs SELA agreement

CARACAS JUNE — The Latin American economic system (SELA) offers us a unique opportunity to seek solutions to our most pressing common problems and create a solid front in the international community, said Surinamese Minister President Henck Arron Wednesday during a visit to the SELA headquarters here.

The visiting head of government who announced in his speech that his government had approved Surinam's entry into SELA was received by the organisation's permanent secretary Jaime Moncayo Varcis, ambassadors from SELA member countries and officials from SELA itself. In welcoming Sr. Arron Moncayo empasised the need for regional cooperation in confronting the problems of Latin American development, which, he said, transcended national boundaries. He noted too that Surinam's entry into SELA underlined the common nature of the problems, obstacles and hopes which motivated SELA's formation and activity.

Sr Arron, after expressing his gratitude for the opportunity of adressing representatives of SELA member states, called firmly for common action. We must struggle. We must struggle for our own survival and the survival of our brothers in other countries, but we are threatened by the double danger of reticence and indecision. Consequently we must act in solidarity and unity, he said. Surinam's formal adhesion to SELA will be registered when certain legal procedures have been completed. Sr Arron assured his audience that this would soon happen, and that Surinam, the youngest Latin American country would become SELA's 26th member.

Sr. Arron said that his government wished to establish strong and lasting relationships with the rest of Latin America, knowing that the Western Hemisphere has enormous potential both in human terms and in natural resources. It is the responsibility of all of us to cooperate in the exploitation of this potential in common action to achieve prosperity, well being and happiness, but also justice and stability.

THE GREAT WALL BAR RESTAURANT
長城 酒家
CENTRO COMERCIAL ANTILIA
Groot-Davelaar Tel.: 37894
For fine food and exotic cocktails

Major League

NEW YORK — Results of Major League baseball games played on Wednesday:
AMERICAN LEAGUE
(1st) Detroit Tigers 4 Cleveland Indians 3; (2nd) Cleveland Indians 2 Detroit Tigers 1; (1st) Milwaukee Brewers 5 New York Yankees 0; (2nd) Milwaukee Brewers 7 New York Yankees 2; California Angels 9 Kansas City Royals 5; Oakland Athletics 2 Texas Rangers 1; Toronto Blue Jays 3 Baltimore Orioles 2; Chicago White Sox 4 Seattle Mariners 2.

NATIONAL LEAGUE
Chicago Cubs 9 New York Mets 8; Houston Astros 2 Cincinnati Reds 0; Los Angeles Dodgers 3 Atlanta Braves 2; Philadelphia Phillies 7 Montreal Expos 5; (1st) San Francisco Giants 4 San Diego Padres 2; (2nd) San Diego Padres 4 San Francisco Giants 1.

The world in a nutshell

WASHINGTON — U.S. Vice President Walter Mondale leaves today for Israel for a visit designed primarily to underline his country's commitment to the Jewish state. The trip comes at a critical time in relations between Israel and its major ally because of the failure to get Middle East peace talks with Egypt restarted. The United states has expressed particular disappointment that the Israeli cabinet has postponed for five years and definite decision on the future of the occupied west bank of Jordan and the Gaza strip.

BUCHAREST — Government leaders from the nine countries of the communist economic grouping Comecon today end three days of talks on long-term development programmes and how the organisation should move into the next decade.

Speakers at the session, the 32nd meeting of Comecon's policy-setting council, have hailed the programmes as a demonstration of the organisation's capacity to work towards integration of its members' economies. But some have also criticised deficiencies, singling out delays in deliveries of goods ordered by one Comecon country from another and complaining of poor quality of many goods produced by member states.

BEIRUT — The killing of at least 22 people in eastern Lebanon has renewed fears of fresh violence in the war-shattered country. The Syrian-dominated Arab League peace force last night announced that 22 bodies were found after armed men in civilian clothes stormed four villages near Baalbeck and abducted an undisclosed number of people.

KHARTOUM — A confidential report sent to Ethiopia's military rulers says the country is threatened with widespread famine and economic breakdown because of war and internal conflict. The report, prepared by a Swedish expert at the invitation of the Addis Ababa government, says the resources to tackle the dangers of drought, poverty and famine are being channelled into military operations.

NAIROBI — The Ethiopian news agency has disclosed that nine assassination attempts have been made on head of state Mengistu Haile-Mariam in the last 10 months and that he was wounded in one of them. The agency said the attempts were made with bazookas, automatic weapons and explosives.

MOGADISHU — Somali guerrillas claim to have killed more than 700 Ethiopian troops in attacks throughout the disputed Ogaden region of Ethiopia since June 17.

UNITED NATIONS — France, the United States, the Soviet Union and Britain have agreed to reconstitute the Geneva disarmament conference. The agreement, expected to be endorsed by the U.N. general assembly, represents a breakthrough because France has previously refused to take part in disarmament talks.

MOSCOW — Two American correspondents were today trying to decide how to respond to a Soviet writ, accusing them of slander in their reports on a dissidents' televised confession. The Moscow City court told Craig Whitney of the New York Times and Harold Piper of the Baltimore Sun that they had until tomorrow to hand in written defence statements in answer to a suit filed by the state television and radio committee.

MOSCOW — A Polish spaceman and his Soviet cosmonaut partner have docked their Soyaz-30 ferry craft with the Salyut space station and gone aboard for a week's stay as guests of the two Russians already in the 19-ton orbiting laboratory.

WASHINGTON — The State Department has sharply criticised the Voice of America for reporting that Vietnam had launched a major offensive against Cambodia involving as many as 80.000 troops. The department said the report of the VOA, a government agency, was inaccurate and misleading in that it claimed to reflect the official U.S. view - even though there had been an upsurge in fighting in recent weeks.

ECONE, SWITZERLAND — Rebel roman catholic archbishop Marcel Lefebvre plans to defy the Vatican again today by ordaining 16 priests and 21 deacons at his hillside seminary here. Pope Paul stripped 72-year-old monsignor Lefebvre of all priestly functions in 1976 after he went ahead with 13 ordinations at the seminary, where about 120 student priests who reject the church's liberal reforms follow the archbishop's traditionalist teachings.

MONTE CARLO — The honeymoon destination of newly-weds Princess Caroline of Monaco and French financier Philippe Junot is being kept a state secret. The couple are expected to leave this tiny Mediterranean principality this afternoon after a roman catholic ceremony in the Grimaldi palace to bless yesterday's strictly-private civil ceremony. Friends of Monaco's reigning noble family say only Prince Rainier and his son-in-law know where the couple will be going.

Wall Street

NEW YORK — Stocks advanced in slow trading, helped by end of the quarter portfolio adjustments and further recovery from the weakness that has affected the market since early June.

Larry Wachtel of Bache Halsey Stuart Shields said "we have an oversold condition and seasonal factors going for us."

Volume was the lowest in nearly a month.

Analysts said U.S. money supply data due today and the consumer price index report due Friday, combined with the upcoming Independence Day long weekend, made investors wary of taking big positions.

Financing agreement signe[d] between Holland and WIF[OL]

PHILIPSBURG [ST.] MAARTEN(. — The signi[ng of] a financing agreement bet[ween] the representative of Hol[land] for development aid drs B. [...] Wolf and the labor u[nion] WIFOL took place yeste[rday] afternoon.

Present for the signing [cere]monies were lt governor T[...] Pandt, acting lt governor [...] Howell, commissioner S. [...] and other invited guests.

Also signing the agreeme[nt on] behalf of the union [...] WIFOL president R. [Ri]chardson and two b[oard] members.

R. Richardson after [the] signing termed the occas[ion a] historical event as it was [the] first time that the D[utch] government is helping [to] finance a project initiated [by a] labor union in the Wind[ward] Islands. The education [and] formation project will cost [...] fl129.000 over a period of [...] years and will be financed f[or ...] procent by the Dutch gov[ern]ment.

The Union hopes to org[anise] its first seminar in A[...] during wich time subjects [...] as social and labour law, p[...] health, political reality [...] ideological formation [...] organization of workers w[ill be] discussed.

The Union has [...] plained that seeing the i[mpor]tance of educating the bas[e and] middle level of the Union [...] idea for a project had [...] terialized but that assis[tance] from Holland was req[uired] owing to the union's we[ak fi]nancial position.

The Little Bay Beach [...] recently became the first c[ontri]butor to the union's social [...] by donating more [...] NAf 3000.

ROME — Italy today [...] what could be a long dra[wn] process to elect a new Pre[sident,] the country's seventh [since] 1945, following the resig[nation] of President Giovanni Le[one] amid allegations of tax ev[asion] and financial irregularities.

WAD EL HILA[L,] SUDAN — There is starv[ation] here, and it is getting w[orse] every day, said a relief w[orker] in this camp of 25.000 E[...] refugees. A food shorta[ge has] left 75 per cent of the [...] inhabitants suffering [...] malnutrition which has b[...] down their resistance [...] point where they die [...] simple ailments, said [...] volunteer who asked not [to be] identified. I have seen [...] five deaths this week tha[t ...] attribute to these causes [...] there are many more w[hich I] haven't seen, the relief w[orker] said. The immediate ca[use of] the crisis in Wad El H[ilal] can be traced to the [...] relief distribution of [...] March, but refugees, [...] workers and gover[nment] officials disagree [...] solution to the problem.

SALISBURY — [...] British missionaries [...] children will be buried w[ith ...] christian church, [...] latest victims of Rho[desia's] bush war, two German [...] catholic missionaries [...] killing of the two Germ[ans ...] mission west of Salisb[ury ...] Tuesday brought the [...] white missionaries the [...] alone to 15. Mission ca[...] also include the four [...] children of the [...] evangelists slaughtered [...] axes, bayonets and [...] eastern Rhodesia last [...]

NEW DELHI — [...] Home Minister Charan [Singh] has called on the Janata [...] government to order [the] immediate arrest of [...] Prime Minister Indira Ga[ndhi ...]

Paranda

Enjoy the exciting atmosphere of the HILTON where there's always SOMETHING going on!
GEORGE WILLEMS is famous in the Willemstad Supper Club and the Tambu Lounge, Combo Nomen Moron play great dance music.
Thurs: Shipwreck Barbecue Party & folklore show at the Pisca Fort .... 7:30 p.m.
Sat: Showtime in Willemstad Supper Club & Tambu Room 9 & 11:30 p.m.
Sun: International Buffet & Showtime in Willemstad Club - 10:00 p.m. (No Rijsttafel).
PISCA BAR is open & alive from 11 to 1 a.m. CASINO wheels & deals every afts from 9, sports shirts welcome
Thursday, GOURMET DINING and INDONESIAN RIJSTTAFEL plus show nitely at 10:00 p.m. except Thursday in the WILLEMSTAD SUPPER CLUB.
CURAÇAO HILTON
For reservation phone 25000

Two Fantastic Frommer Frolics
FRIDAY AT EIGHT... BBQ Calypso Night with the "Jump Up" music of the KLM steelband. Exciting fire and Limbo show plus limbo contest.
SATURDAY AT EIGHT... Caribbean Night with Caminda Criollo and featuring the colorful folkloric group "Nos Antilla"
BARNEY is there nightly to entertain you wherever the action is at the Arthur Frommer.
Hotel Arthur Frommer

LA CAVE DE NEPTUNE PROUDLY PRESENTS
THE POLYGLOTS
Showtime: Weekdays: 11 p.m. Friday & Saturday 2 shows: 11 p.m. and 1 a.m. Cover charge Fls. 5.- p.p. only during showtime. Viana Brothers play for your dancing pleasure. Closed Mondays
THE PENTHOUSE
Cocktail Lounge open from 5 p.m. to 1 a.m. Gourmet Dining Room from 7 p.m. to 11:30 p.m. with dinner & dance music played by Tito Scarso and his orchestra and Shatteen and his piano.
BARK'I BELA COFFEESHOP
open from 7 a.m. to midnight
KINI KINI BAR
10 a.m. to 1 a.m. - Happy Hour 5 - 7; Jackie at the piano.
Curaçao Plaza Hotel & Casino

"Royal" Entertainment At The Princess Isles
FRIDAY LIMBO NITE
Succulently barbecued steaks, chicken, rice, potato salad, fresh fruit & pastries. Exciting limbo show, jump-up steelband 8 - 10.
SUNDAY NOON BEACH PARTY
Our popular informal mini barbecue "get-togther" on the beach. Good food, exciting steelband dance music. 12 - 3
MONDAY CURACAO NITE, 8 - 10:
Delicious Curacao dishes, exciting Curacao music and a star studded performance of folkloric dancing by the "Nos Antilla" group.
HAPPY HOUR EVERY DAY 5 - 6
Your favorite drinks served with free canapes at the pool bar. Daily, except Mondays & Fridays, Steelband music on Sundays.
Princess Isles HOTEL & CASINO TEL: 14944

CAPPUCCINO, CURACAO'S NEWEST COFFEE SHOP
The greatest coffee... Espresso, Capuccino, Tinto... or just plain coffee. And, Pastrami, Salami & Corned Beef sandwich, cold drinks, ice cream. 6:45 am to 8 pm opposite the synagogue on Columbusstraat.

Apollinaris
The Queen of Table Waters

Enjoy Coca-Cola
Anywhere! Anytime! Anyhow!

CURACAO'S TWO MOST DISTINCTIVE RESTAURANTS
INDONESIA RESTAURANT & BAR
Nasi Ramest, Nasi Goreng Rijsttafel at Lunch, Rijsttafel evenings. Tel. 12915
Holland Club RESTAURANT
Dutch Fish & Steaks. European Dishes. Breedestr. Tel. 11649
Both restaurants from 12 to 3 and 6 to 11 p.m. Closed Sundays. Reservations request Coat & tie after 6 p.m. Please. Airconditioned.

HAPPY HOUR!
From 5:30 to 7 p.m.
All drinks naf. 1.50
Free snacks
Music entertainment by "W" SOUND
Country Inn

SHERRY SOLERA an excellent PALE-DRY sherry
Agent: El Louvre Tel. 12529

NO SNACK, NO MEAL, NO PARANDA IS COMPLETE WITHOUT AMSTEL
THE PUREST BEER IN THE WORLD!

REMY MARTIN
Leañez & Cia s.a.
Tel. 35272 36693
COGNAC REMY MARTIN

CASAL MENDES ROSÉ
Agent: El Louvre Tel. 12529

make your evening enjoyable... ask for White Label!
DEWAR'S "White Label"
it never varies

Super Snacks & a la Parilla
Tel. 35622 - SALINJA
Ijs fia sacu
Hamburger & Hot dog
Sandwich & Ice-Cream
Tur sorto di snack
AMBIENTE PLACENTERO!

OUR RATES ARE LOWER!
Budget rent a car
Phone for prompt service.
Office hours: 36924 - 37600 - 12011 - 25440 - 14944.
Airport: 83466.

Read "PARANDA" to know where to wine, dine and be entertained.